



3	Aruba		11	Wereld		13	Sport		14	Financieel	
Conflict brandweer op scherp			Nieuwe zoektocht naar slachtoffers Japan			Eindzege renner Rosseler			Biedingsstrijd rond NYSE Euronext		

Elmar komt snel met prepaid meter

Stroom en water fors duurder

ORANJESTAD — Water- en energiebedrijf WEB heeft vanaf vandaag zijn tarieven verhoogd waardoor consumenten gemiddeld 13 procent meer kwijt zijn aan stroom en 11 procent meer aan water. Overigens merkt de consument pas begin juni iets van de prijsstijgingen omdat dan de factuur over het verbruik van april binnenkomt.

WEB en Elmar maakten gisteren in een gezamenlijke persconferentie de tariefsverhogingen bekend. Per kubieke meter water moet er vanaf april 11,30 florin betaald worden in plaats van 10,15 florin. Voor een kwh stroom wordt het 48,2 cent gemiddeld in plaats van 42,1 cent. Het tarief voor de brandstofclausule voor stroom wordt 32,49 cent per kwh (was 26,83 cent). Beide bedrijven geven de sterk gestegen olieprijs de schuld. Deze is vanaf oktober vorig jaar, zegt WEB-directeur Oslin Boekhoudt, met 30 procent gestegen. In oktober verlaagde WEB echter nog de tarieven. Nu is de gestegen olieprijs niet meer vol te houden voor het bedrijf met dus als gevolg de tariefaanpassingen. Vanuit WEB had deze krant al eerder deze week te horen gekregen dat de brandstofkosten teveel van het vermogen van het bedrijf opeten. Het bedrijf moet immers ook gezond genoeg blijven om te blijven voldoen aan de voorwaarden die de banken en andere investeerders hebben gesteld aan de miljoenenleningen die WEB de afgelopen tijd heeft afgesloten. Hiermee investeerde het bedrijf onlangs rond de 240 miljoen florin in het bedrijf, zo vermeldde Boekhoudt gisteren nog. De investeringen zijn het gevolg van een strategie die WEB in 2006 bepaalde om hetzelfde te produceren dan wel per jaar 1 procent meer

stroom en water te produceren met aan de andere kant minder brandstof. Het aantal vaten olie dat het bedrijf voor de productie gebruikt moet uiteindelijk met 54 procent teruggebracht worden in 2014. In zes jaar tijd, dat is volgend jaar al, wil WEB de olieconsumptie 40 procent lager hebben. De investeringen in de afgelopen jaren in windmolens, Recipmotoren en SWRO (waterproductiemethode) dragen hiertoe bij. Het olieverbruik was iets meer dan 6000 vaten per dag en daalde in 2010 tot bijna 5000 per dag. Voor volgend jaar is de voorspelling dat het verbruik nog verder daalt naar 3747 vaten per dag. In 2014 moet het het aantal vaten op 2819 komen te liggen, dus meer dan de helft minder dan wat in 2006 werd gebruikt voor de productie.

WEB heeft ook berekend wat er met de tarieven gebeurd zou zijn als al die projecten niet waren uitgevoerd. Het ging hierbij uit van een prijs van 90 dollar per vat olie. De consument had dan gemiddeld 23 procent meer aan stroom moeten betalen nu en het tarief voor water lag dan nog eens 10 procent hoger.

WEB zegt dat naast efficiënter produceren en minder olieverbruik, er samen met de andere partijen en overheid ook gekeken wordt naar alternatieve energiebronnen. Zoals al

eerder bekend werd, staat het gebruik van aardgas op de verlanglijst. Daarnaast worden studies gedaan naar uitbreiding van het aantal windmolens (30 mwh), energieopwekking door zonnepanelen (5 mwh) en het winnen van energie uit afval (5 mwh). Maar dat zijn volgens Elmar-directeur Robert Henriquez, niet projecten die van nu op morgen zijn uitgevoerd. Beide nutsbedrijven benadrukken daarom opnieuw dat consumenten ook zelf bewust moeten blijven van hun verbruik om deze prijsstijgingen te 'overbruggen'. In ieder geval zegt Henriquez dat Elmar vaker advies gaat uitbrengen aan consumenten als het bedrijf merkt dat hun verbruik excessief is. "We deden dat al, maar gaan dat nu intensiveren." Dat betekent dat het bedrijf vaker bij klanten op bezoek gaat om te kijken hoe het stroomverbruik omlaag kan.

Prepaid meter

Henriquez zegt dat Elmar er hard aan werkt om de prepaid meter in te voeren. Op de buureilanden werkt het al met succes. Volgens de directeur blijkt ook uit onderzoek dat consumenten zo veel meer bewust worden van hun verbruik. "Ze krijgen zo van te voren beter inzicht in wat ze verbruiken en moeten betalen. Want het effect van de tariefverhogingen nu is dus pas begin juni te zien. Er is een na-effect." Hij benadrukt dan ook dat consumenten op dit moment dus nog twee maanden hebben om iets aan hun verbruik te doen zodat ze straks niet in problemen raken met een veel hogere energierekening.

Blauwe puzzel



ORANJESTAD — De ruim 350 leerlingen van basisschool Mon Plaisir vormden vanmorgen op hun schoolplein een blauwe puzzel om hun betrokkenheid bij autisme te benadrukken. Op deze school zitten drie autistische kinderen. Morgen is het World Autism Awareness Day, en het teken van autisme is een blauwe gloeilamp met een puzzelstuk erin. Fundacion Autismo Aruba (FAA) deed daarom een oproep aan het publiek om vandaag overdag, vanavond of morgen de kleur blauw uit te dragen. "Omdat het vrijdagnacht om middernacht 2 april is, worden de diverse activiteiten zowel vrijdagavond als zaterdagavond gehouden", aldus FAA. De basisschool is niet de enige die blijkt geeft van haar bewustzijn over autisme. FAA had eerder laten weten dat verschillende apotheken blauwe verlichting zullen aandoen. En vanavond om zeven uur is er bij Fort Zoutman een 'Light It Up Blue' ceremonie.

Kunneman keert niet terug in Raad van Advies

WILLEMSTAD — Frank Kunneman zal niet terugkeren als ondervoorzitter van de Raad van Advies (RvA) van het land Curaçao. Kunneman, die deze functie sinds 2007 (indertijd in de RvA Antillen) bekleedt, heeft zich niet beschikbaar gesteld voor een nieuwe termijn in het hoogste adviesorgaan van de eilandelijke overheid. Het is nog niet bekend wie de nieuwe voorzitter zal worden.

Eerder deze week ging een lijst met kandidaten voor een functie in de RvA naar de Ministerraad. Op deze lijst stonden onder meer voormalig gezaghebber Lisa Dindial, Rita Lieuw en Theo de Man. De benoeming van de ondervoorzitter is anders

geregeld. Deze wordt door de regering benoemd, nadat de RvA is gehoord. Verschillende bronnen bevestigen dat Kunneman afziet van nog een periode als ondervoorzitter van het hoogste adviesorgaan. Kunneman werd in 2007 be-

noemd tot vicevoorzitter van de RvA van indertijd de Nederlandse Antillen. Hij bleef deze functie bekleden in het nieuwe land Curaçao, maar nu zijn bestuursperiode erop zit, heeft hij ervoor gekozen om niet nog een periode zitting te nemen in het hoogste adviesorgaan.

Het lidmaatschap van Kunneman was niet geheel zonder controverse. Hij werd er vaak door leden van de toenmalige oppositiepartijen van beschuldigd de schijn van belangenverstrengeling

tegen zich te hebben. Als partner bij het advocatenkantoor Van Eps Kunneman VanDoorne was hij vaak juridisch adviseur van overheidsbedrijven, terwijl hij ook lid was van Raden van Commissarissen (Aquadra), en hij combineerde deze functies met het ondervoorzitterschap van de Raad van Advies. Opvallend is dat vrijwel al zijn toenmalige criticasters nu in de huidige regering zitten, of in ieder geval lid zijn van de coalitiepartijen die nu aan de macht zijn.

Levenslang wegens martelgevangenis Argentinië

BUENOS AIRES — Een Argentijnse rechtbank heeft ex-generaal Eduardo Cabanillas gisteren veroordeeld tot levenslang, omdat hij in de jaren zeventig een beruchte gevangenis van het militaire regime leidde. Drie andere verdachten kregen celstraffen tot 25 jaar. Cabanillas werd schuldig bevonden aan 5 moorden, 29 gevallen van vrijheidsberoving en 29 martelingen. Die werden tussen mei en november 1976 gepleegd in het geheime complex Automotores Orletti in de Argentijnse hoofdstad

Buenos Aires. De meeste gevangenen daar waren dissidenten uit buurland Uruguay. Argentinië werd in de jaren zeventig en tachtig, net als andere Zuid-Amerikaanse landen, geleid door een militair bewind. Aan het hoofd daarvan stond dictator Jorge Videla. Hij was in december veroordeeld tot levenslang voor misdaden tegen de menselijkheid. Tijdens de militaire dictatuur in Argentinië werden vele duizenden oppositieaanhangers opgepakt. Ze werden vermoord of verdwenen spoorloos.

Een derde van vrouwen bevalt zonder hulp

LONDEN — Ruim een derde van de vrouwen (48 miljoen) die elk jaar bevallen, krijgt geen medische hulp. Dat meldde de hulporganisatie Save the Children vandaag in een rapport over de vroedvrouwen in de wereld.

Uit het onderzoek bleek dat ruim 1 miljoen baby's per jaar kunnen worden gered als het wereldwijde tekort van 350.000 vroedvrouwen

wordt aangepakt. Elke dag zouden minstens duizend vrouwen en tweeduizend baby's sterven door complicaties tijdens de bevalling. Vooral in Afrikaanse landen is een nijpend tekort aan vroedvrouwen. Zo bevalt 94 procent van de vrouwen in Ethiopië zonder medische hulp en zijn er in Rwanda maar 46 vroedvrouwen voor de ruim 400.000 bevallingen per jaar.

‘Mogelijke rol leger Mexico bij vermissingen’

MEXICO-STAD — Het Mexicaanse leger is mogelijk verantwoordelijk voor de verdwijning van tientallen mensen in de afgelopen jaren. Dat stelt een onderzoekcommissie van de Verenigde Naties, die onderzoek heeft gedaan naar het grote aantal mensen dat in Mexico wordt vermist, aldus de Mexicaanse krant *El Universal* vandaag.

De woordvoerder van de VN-missie, Ariel Dulitzky, riep de Mexicaanse regering van president Felipe Calderón op het leger weg te halen uit de steden om meer vermissingen en mensenrechtenschendingen te voorkomen. Volgens sommige ramingen zijn er sinds 2006, het jaar dat Calderón aantrad als president, circa drieduizend mensen op onverklaarbare wijze verdwenen. Criminele bendes zouden verantwoordelijk zijn voor de meeste verdwijningen. Dulitzky liet

weten dat de VN-missie gedetailleerde informatie heeft dat ook het leger betrokken was bij een aantal verdwijningen. Dulitzky zei dat de Mexicaanse regering geen instrumenten heeft om schendingen van mensenrechten te voorkomen of te bestraffen. Verder kunnen slachtoffers van mensenrechtenschendingen geen compensatie vragen. Felipe Zamora, een hoge Mexicaanse regeringsfunctionaris op het gebied van mensenrechtenkwesties, zei tegen het Mexicaanse persbureau *Notimex* dat het niet mogelijk is om het leger uit de steden weg te halen. Hij stelde dat de bevolking dan wordt overgeleverd aan criminele bendes. Na zijn aantreden in 2006 bond Calderón de strijd aan met de drugskartels. Daarvoor heeft hij tienduizenden militairen ingezet. Sindsdien kwamen zeker 30.000 mensen om door het geweld van de drugskartels.

Manschappen Ouattara plegen gruwelen

GENÈVE — De strijders van de Ivoiriaanse politicus Alassane Ouattara plegen ernstige schendingen van de mensenrechten. Het gaat onder meer om verkrachtelingen, mishandelingen, willekeurige gevangenhouding van vermeende tegenstanders, afpersing en plundering. Dit heeft de Hoge Commissaris voor de Mensenrechten van de VN, Navi Pillay, vandaag gezegd in Genève.

Pillay zei dat de melding van de misdaden, die Ouattara's strijders begaan, vooral uit het westen van het land komen.

Op vragen of ook strijders van Laurent Gbagbo, de grote rivaal van Ouattara, zich schuldig hebben gemaakt aan mensenrechtenschendingen, antwoordde een woordvoerder van de VN-Mensenrechtenraad bevestigend. Zegsman Rupert Colville stelde dat aanhangers van Gbagbo onder meer worden beschuldigd van het levend verbranden van enkele mensen.



Foto: AFP

Strijders van de Ivoiriaanse presidenten Alassane Ouattara en Laurent Gbagbo vchten vandaag in de belangrijke Ivoiriaanse stad Abidjan. De VN stellen dat de manschappen zich in het hele land misdragen.

Ouattara stelt de presidentsverkiezingen vorig jaar te hebben gewonnen. Hij wordt daarin gesteund door vrijwel de gehele internationale gemeenschap. Gbagbo weigert echter zijn ambt op te geven.

Zie ook pagina 11

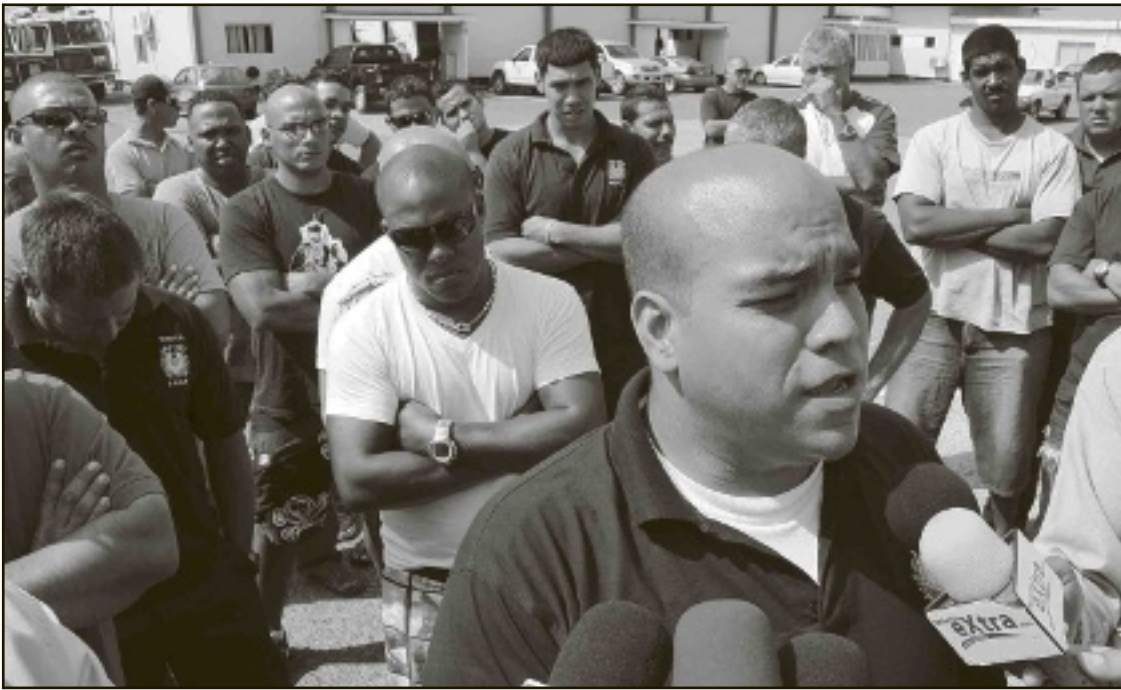
L.G. Smith Blvd 156, Oranjestad – www.superfoodaruba.com

Conflict brandweer op scherp

ORANJESTAD — Brandweervakbond Sinba wil minister van Justitie en Onderwijs, Arthur Dowers (AVP), een ultimatum geven om te reageren op schriftelijke vragen. De minister zei vanochtend tegen Amigoe nog geen contact te hebben gehad met de vakbond. “Als ze ons een brief sturen, dan reageren we uiteraard. Maar als ze ons op een of andere manier onder druk willen zetten met stakingen of iets dergelijks, dan zien we elkaar voor de rechter.”

door onze verslaggever
Alex Lacle

De brandweermannen zijn woedend op recente uitspraken van de minister. Dowers zei eerder deze week tijdens een persconferentie dat hij de uitspraken van vakbondsleider David Roza niet meer serieus nam. Bovendien veegde hij argumenten over veiligheid van tafel. Roza zegt echter dat hij verkeerd is begrepen. Hij zou hebben gezegd dat de veiligheid van het land niet kan worden gegaandeerd wegens gebrekkig materieel en dus niet vanwege de ‘langzaam acties’ van brandweerlieden. De minister weerspreekt ook deze uitspraak van Roza. “Als het materiaal in dusdanige staat zou zijn dat de veiligheid in gevaar komt, dan had ik dat van de brandweercommandant te horen moeten krijgen.” Bovendien heeft de minis-



Sinba voorzitter David Roza staat de pers te woord na een vakbondsvergadering gisteren op de kazerne in Sabana Berde.

ter enige tijd geleden een brandweerexpert uit Nederland gevraagd om de brandweer door te lichten. “Deze expert kwam volgens Dowers met een hele lijst verbeterpunten. “Dat de service van de brandweer in gevaar is, heeft de expert niet gezegd. Ik snap niet waar hij (Roza, red.) dat op baseert.”

De minister vindt de reactie van de vakbond ‘geen manier van doen’. “Ik heb vorige week vrijdag voor het laatst met de vakbond gesproken. Het was een goed gesprek.” Alle punten die Sinba heeft voorgelegd, hebben we besproken.

“Nogmaals, ze kunnen niet verwachten dat we meteen alle zaken geregeld hebben die al jaren liggen.” De minister vindt dat de regering ‘alles heeft gedaan wat we konden doen’. “Het is nu aan de brandweer.”

‘Juridische stappen tegen de minister’
De onvrede die er bestaat onder het personeel wordt volgens vakbond Sinba gevoeld door het feit dat de minister de brandweervakbond geen antwoord wil geven op hun vragen. “Dit laat zien hoe serieus deze minister is”, zegt Roza. De vakbondsleider is bovendien boos over de uitspraken

van de minister dat Roza een ‘verborgen agenda’ zou hebben en daarom de vakbondsleden zou ophitsen. Roza laat weten juridisch advies te zullen inwinnen om te kijken of hij stappen tegen de minister kan ondernemen. In een brief aan de minister wil Sinba uitleggen dat het haar verantwoordelijkheid is om zorgen van haar leden over te brengen. Als de minister daar niet naar luistert, dan is het oordeel aan het volk, aldus Roza. De langzaam aan acties gaan volgens Sinba om bevordering, toelages en communicatie tussen minister en brandweer.

Overheid waarschuwt voor Mexicaanse griep

ORANJESTAD — Vanwege een uitbraak van de Mexicaanse griep in Venezuela en Mexico doet Directie Volksgezondheid hier een dringende oproep om voorzorgsmaatregelen te nemen. Vermoedelijk is één persoon hier besmet met de ziekte.

Maribel Tromp van Directie Volksgezondheid vertelt dat deze griep vooral effect heeft op de luchtwegen. “Wie al ademhalingsproblemen heeft, zal extra veel last kunnen krijgen van deze griep, met zelfs fatale gevolgen.” Risicogroepen (kinderen tussen de nul en vier jaar, zwangere vrouwen, mensen met een chronische ziekte en 60-plussers) krijgen daarom het dringende advies om zich tegen de Mexicaanse griep, ook wel bekend als Nieuwe Influenza A (H1N1), te laten inenten. “Ze kunnen zich voor meer informatie wenden tot hun huisarts”, aldus Tromp. De symptomen van Mexi-

caanse griep zijn anders dan dengue, al erkent Tromp dat het verschil moeilijk vast te stellen is, ‘zelfs voor huisartsen’. “Deze griep kenmerkt zich door droge hoest, irritaties aan de bovenste luchtwegen en hoofdpijn. Mensen met dengue hebben vooral hoge koorts, oogpijn in plaats van hoofdpijn en pijn in de gewrichten. Huiduitslag hoort ook bij dengue en niet bij de Mexicaanse griep.” Directie Volksgezondheid wil van zowel dengue als griep het aantal verdachte gevallen weten, om op tijd

te kunnen ingrijpen als dat nodig is. Huisartsen moeten deze gevallen daarom melden. “Dengue wordt getest via een bloedmonster. Mexicaanse griep wordt getest door met een wattenstaafje cellen uit de keel of neus te halen. De griepetest kan door de huisarts zelf worden gedaan, maar de denguetest moet in het laboratorium plaatsvinden. Toch komt de patiënt als eerste bij de huisarts, die de eerste diagnose moet stellen van griep of dengue om vervolgens de juiste test te laten doen om zekerheid te krijgen.”

Tweede denguedode

Een man die begin maart in het Horacio Oduber Hospitaal overleed, had ook dengue. Directie Volksgezondheid bevestigde gisteren in een persconferentie dat het bij dit sterfgeval om dengue type 4 gaat. Vorig jaar me-

dio december overleed ook een persoon aan de gevolgen van dit type dengue. Het aantal denguemeldingen stabiliseert zich intussen, aldus Volksgezondheid die echter geen exacte cijfers paraat had.

Chauffeur dodelijke aanrijding in vrijheid gesteld

ORANJESTAD — De automobilist die vorige week maandagavond in Pos Chiquito bij een aanrijding een man dodelijk verwonde en daarna doorreed, is in vrijheid gesteld. Dit besluit is genomen nadat bleek dat

de bestuurder niet onder invloed van alcohol verkeerde en er geen verklaringen waren behalve van de bestuurder zelf. Dit heeft de woordvoerder van het Openbaar Ministerie, Ann Angela, gemeld. “Het onderzoek loopt

nog en de politie hoopt alsnog getuigenverklaringen te krijgen”, aldus Angela. Het slachtoffer, Miquel Angel Henriquez (75 jaar) is na de aanrijding in het ziekenhuis aan zijn verwondingen overleden.

44 miljoen in luchthaven

ORANJESTAD — Voor het uitbreiden, opknappen en extra faciliteiten investeert de luchthaven Reina Beatrix 44 miljoen florin. Het merendeel van de plannen was al bekend zoals extra faciliteiten voor de vertrek- en aankomsthal voor passagiers uit de Verenigde Staten.

Ook in het opknappen van de wachthalen bij de gates, meer drank- en eetvoorzieningen en badkamers wordt geïnvesteerd. Vo-

rig week stond nog in een persbericht van de overheid dat het bedrag 24 miljoen florin was. Het gaat dus om 20 miljoen florin meer. Deze week kwam ook in de publiciteit dat er meer aan kunstuitingen worden gedaan op de luchthaven onder de noemer ‘Air Art’. Daarvoor worden de miljoenen ook gebruikt. Er komen meer kramen die lokale producten verkopen en er is veel aandacht om het incheckproces wat soepeler te laten verlopen. Dat is voor-

al belangrijk op bepaalde tijdstippen als het erg druk is. Ook de groenvoorzieningen en buitenkant krijgen (nu al) een opknapbeurt, de parkeerautomaten worden vervangen voor een gemakkelijker systeem en er komt een post voor veiligheidsambten die zo met name de hoofdweg langs de luchthaven kunnen controleren. Het geld komt verder ook ten goede aan het Quality Management Program dat in 2010 werd geïntroduceerd.

ORANJESTAD — Het enige vliegtuig waar luchtvaartmaatschappij Tiara Air momenteel mee vliegt is op last van Directie Luchtvaart aan de grond gezet. Dit bevestigt een medewerker van de overheidssdienst.

Reden hiervoor is een onderzoek naar de luchtvaardigheid van het vliegtuig. Tijdens een zogeheten *spotcheck* op het toestel (SD3-60) werd een mankement gevonden in ‘heel vitaal onderdeel’ van het vliegtuig, aldus de medewer-

ker van Directie Luchtvaart. Om welk onderdeel het gaat, wilde hij echter niet zeggen, aangezien het onderzoek nog lopende is. Wel bevestigt hij namens de directeur van Directie Luchtvaart, Ady Maduro, dat het onderzoek bijna klaar is. De directie van Tiara Air is gisteren langs geweest bij Directie Luchtvaart en wordt continu op de hoogte gehouden van de vorderingen in het onderzoek. Een persbericht wordt uitgestuurd zodra het onderzoek is afgerond, aldus Directie Luchtvaart. Amigoe probeerde vanochtend

contact te krijgen met Tiara Air over deze kwestie, maar kreeg geen antwoord. Woensdag stuurde Tiara Air- CEO Alejandro Mujale een persbericht uit waarin werd bekendgemaakt dat de luchtvaartmaatschappij de volgende dag met Directie Luchtvaart om de tafel zou zitten om een ‘administratieve kwestie’ met de overheidssdienst op te lossen. “We gaan ervan uit onze gebruikelijke dienstregeling te hervatten zonder verdere onderbrekingen, zogauw de kwestie is opgelost”, aldus de verklaring. Klanten en pas-

sagiers die al bij Tiara Air hadden geboekt, worden in de tussentijd op vluchten van andere luchtvaartmaatschappijen gezet en reisagenten worden geïnformeerd over de aanpassing van de dienstregeling van Tiara Air. “De zaken gaan zoals gewoonlijk door”, zo verzekert Mujale ter afsluiting van zijn persbericht. Het toestel dat aan de grond staat is van het merk Short Brothers, met bouwjaar 1986. Het is eerste vliegtuig waar Tiara Air mee begon te vliegen toen zij werd opgericht.

Advocaat Bram Moszkowicz op Aruba



ORANJESTAD — Advocaat Bram Moszkowicz staat bij het gerechtsgebouw waar vandaag de pro forma zitting in de zaak Foxy Lady plaatsvond. Links gaat juist officier van justitie Lars Stempher naar binnen. Moszkowicz vertegenwoordigt sinds vier à vijf maanden Alex Mathew, eigenaar van stripclub Foxy Lady in San Nicolas. Op 17 december 2010 vond er ook een pro forma zitting plaats in deze zaak. Toen werd Mathew vertegenwoordigd door advocaat John Zara. Na de vorige zitting werd gezegd dat op 1 april 2011 de behandeling van de zaak zou plaatsvinden, maar dat werd dus opnieuw een pro forma zitting. Moszkowicz kon niet precies aangeven wanneer de zaak opnieuw zou voorkomen. “Ik denk over ongeveer drie maanden”, aldus de advocaat. Hij verblijft twee dagen op het eiland. Mathew wordt beschuldigd van mensenhandel, exploitatie, bedreigingen, aanranding, verkrachting, mishandeling en verschillende andere ernstige delicten. Hij zit sinds augustus 2010 in voorlopige hechtenis in gevangenis KIA.

Rechtzaak Ritz Carlton vervolgt

ORANJESTAD — Na de voorlopige uitspraak in de rechtszaak van vier milieuorganisaties tegen de komst van het Ritz Carlton Hotel op Palm Beach een half jaar geleden, wordt de bestuurszaak vandaag hervat met een mondeling verhoor. Belangrijk is de vraag of de ngo's ontvankelijk worden verklaard.

De milieuorganisaties Fanapa, Rainbow Warriors, ABC en Aruba Marine Mammal Foundation spannen vorig jaar de zaak aan tegen Infrastructuur-minister Benny Sevinger (AVP) om de bouwvergunning op te schorten en vervolgens de bouw te stoppen. De rechter wees op 22 september echter het verzoek voor opschorting af, omdat deze het aannemelijk vond dat de ngo's niet-ontvankelijk worden verklaard in de hoofdzaak. Deze hoofdzaak gaat vandaag dus verder over de ontvankelijkheid van de eisers. Het belangrijkste verweer van de overheid is namelijk dat het bezwaarschrift van

de milieuorganisaties tegen een bouwvergunning voor het hotel bij de gouverneur is ingediend en dat niet de gangbare (LAR) bezwaarschriftenprocedure is opgevolgd door dit bezwaar bij de Infrastructuur-minister in te dienen.

De ngo's zeggen echter dat ze, nadat ze het schriftelijke bezwaar bij de gouverneur hadden ingediend, zij een bericht van de gouverneur hebben ontvangen dat hij het bezwaar naar de minister heeft doorgestuurd. Zij gingen er toen dan ook van uit dat ze de juiste weg hadden bewandeld. In een reactie vorig jaar op de voorlopige uitspraak van de rechter, zei minister Sevinger dat de milieuorganisaties eerder in actie hadden moeten komen. De huidige regering heeft namelijk het standpunt dat ze zelf niets had kunnen doen omdat de vorige regering al had ingestemd. Ontbinding van de overeenkomst kost de staat bovendien miljoenen en levert een slepende rechtszaak op, is de mening van de regering nu.





Het Bestuur van de Stichting Middelbaar Onderwijs Aruba roept met spoed sollicitanten op voor de vervulling van de volgende vacatures onder haar ressorterende school voor HAVO/VWO het COLEGIO ARUBANO.

Nederlands	[1 ^e graads]	[volledige betrekking]
Natuurkunde	[1 ^e graads]	[volledige/deelbetrekking]
Wis-/Natuurkunde	[1 ^e graads]	[volledige/deelbetrekking]
Biologie	[1 ^e graads]	[volledige/deelbetrekking]
Natuur & Techniek	[2 ^e graads]	[deelbetrekking]

Docenten met een dubbele bevoegdheid in bovengenoemde vakken genieten de voorkeur.
Dienstverband: volledige betrekking met een contractduur van 3 jaar, of een deelbetrekking.

Sollicitaties **uiterlijk twee (2) weken** na het verschijnen van deze advertentie te richten aan het: Bestuur van de Stichting Middelbaar Onderwijs Aruba
t.a.v. mr. drs. J. Tromp, wnd. rector
Vondellaan 14, Oranjestad, Aruba
Telefoon: (297) 582-2005
Telefax: (297) 583-2676
E-mail: colegioarubano@gmail.com
Sollicitatiebrieven en CV's in ieder geval ook per email opsturen.

Visie van Colegio Arubano
De leerling staat centraal en met uitdagend onderwijs stimuleren wij hem zijn sociale en intellectuele talenten te gebruiken en verder te ontwikkelen.
Hierbij stellen wij ons ten doel de leerling:

- succesvol voor te bereiden op het vervolgonderwijs;
- te vormen tot een verantwoordelijke burger met respect voor de medemens en leefomgeving;
- te vormen tot een volwaardig en zelfstandig functionerend lid van de maatschappij.

Het curriculum kent een evenwicht tussen de Arubaanse context, de globalisering van de wereld en de eisen van vervolgstudies op Aruba en in het buitenland.

Didactische principes, zoals activerend leren, zelfwerkzaamheid, samenwerkend leren en aandacht voor verschillen in o.a. leervermogen en leerstijl worden stapsgewijs en gecombineerd met degelijk en kwaliteitsvol onderwijs. Er zal aandacht zijn voor het aanleren van vaardigheden en tegelijkertijd ook het opnemen en zelfstandig verwerven van kennis.

Van de sollicitanten wordt verwacht een ruime belangstelling voor het onderwijs, een daadwerkelijke inzet bij de realisatie van onze schooldoelen. U stelt het kind en bovenal het leren van de jongere centraal.

In de sollicitatiebrief / C.V. dient vermeld te worden:

- I. Naam, volledige voornamen, geboortedatum en geboorteplaats.
- II. Adres, woonplaats, e-mail adres, telefoon- en faxnummer.
- III. Bevoegdheden: in welk jaar behaald.
- IV. Staat van dienst en ervaring.



(sporen van) een zeeschildpad gezien?
Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

Overleden

Sr.Hugo L. Dammers 24-03-2011
Romulo A. Martina 27-03-2011
Elvira M. Croes – Heyliger 28-03-2011
Sr.Antonio Fernandes 28-03-2011
Hector C. Hasham 29-03-2011
Linda Oosterwaal – van den Bos 29-03-2011
Erwin Zimmerman 30-03-2011

HET WEER

**Weersverwachting voor de Benedenwindse eilanden
geldig tot zaterdag middag 2 april om 12.00 uur:**

Weer: licht tot half bewolkt.
Verwachte maximumtemperatuur: 31° C;
minimumtemperatuur: 25° C.
Zonsondergang: 18.47 uur; **zonsopgang:** 06.32 uur.
Wind: matig tot vrij krachtig uit een oostelijke richting,
windkracht 4 tot 5 (20 tot 39 km/uur, 11 tot 21 knopen).
Voornamelijk overdag, mogelijk krachtig in uitschieters,
windkracht 6 (40 tot 50 km/uur, 17 tot 27 knopen).
Weeroverzicht: voor de komende dagen wordt weinig
verandering in het huidige weerbeeld verwacht waardoor dit
drooge weertype zal aanhouden.
Zeecondities: de zee zal matig zijn met verwachte
golfhogtes tussen 1 en 2 meter.
Bijzondere verschijnselen: geen.
Vooruitzichten tot zondagmiddag: licht tot half bewolkt
en overwegend droog.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID				
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:		Afgelopen 24 uur:		
Station	Weertype	Max	Min	Regen mm
Aruba	zwaar bewolkt	32	26	0.0
Bonaire	half bewolkt	31	26	0.0
Curaçao	half bewolkt	29	25	0.0
St. Eustatius	licht bewolkt	29	25	0.0
St. Maarten	licht bewolkt	29	25	0.0
Amsterdam	zwaar bewolkt	14	09	2.0
Atlanta	nevel	13	04	0.8
Bogotá	licht bewolkt	21	07	0.0
Havana	licht bewolkt	31	19	0.0
Kingston	licht bewolkt	31	25	sporen
Miami	zwaar bewolkt	33	24	0.0
New York	geheel bewolkt	06	02	3.0
Paramaribo	licht bewolkt	31	23	0.0
Port-of-Spain	neerslag op afstand	33	24	2.3

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWÉ
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00



AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box
323; open van 08.00-16.30 uur; za.
gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
vrijdag 01 april
via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio
Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

**PRO LECHI MAMA
(PLM)**
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent
borstvoeding kan men tussen 09.00-
17.00 uur bellen naar 594-9999.

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS**
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 567-3740 of 593-0338.

**NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE**
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen
07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING**
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101.
Fax 583-3334

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoearuba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle,
Ariën Rasmijn,
Mirte de Rozario (corrector),
redactie@amigoearuba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
admin@amigoearuba.aw

Opmaak
Zulma Kock
aviso@amigoearuba.aw

Verkoop
Shannon Henriquez
shannon@amigoearuba.aw

Damaris Ridderstap
dridderstap@amigoearuba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
admin@amigoearuba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank #20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01



Hierbij brengen wij onze welgemeende condole-
ances over aan familie, vrienden en bekenden van

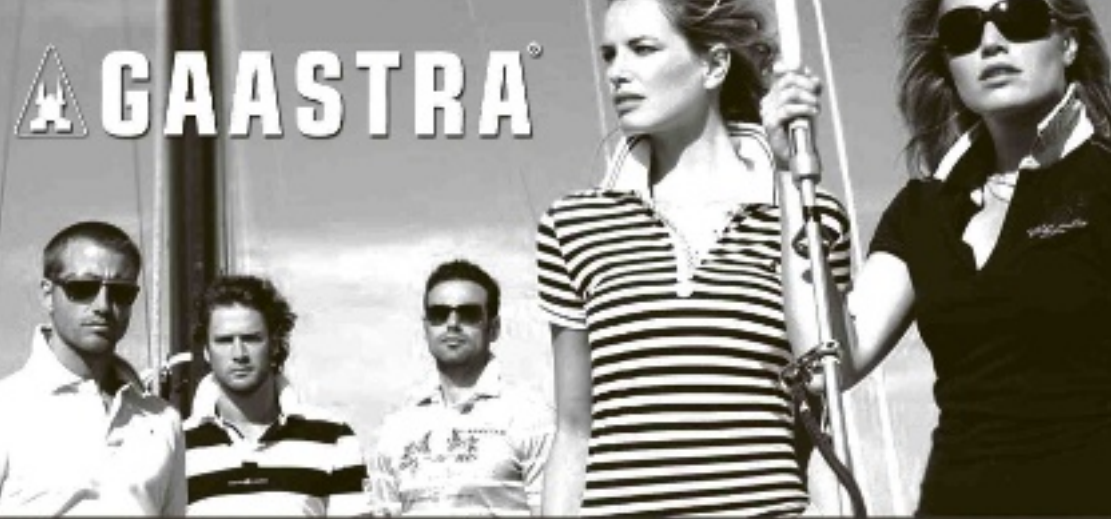
Linda Oosterwaal-Van den Bos

Ook wij zullen je missen Linda,
rust zacht.

Management en personeel van Super Food

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

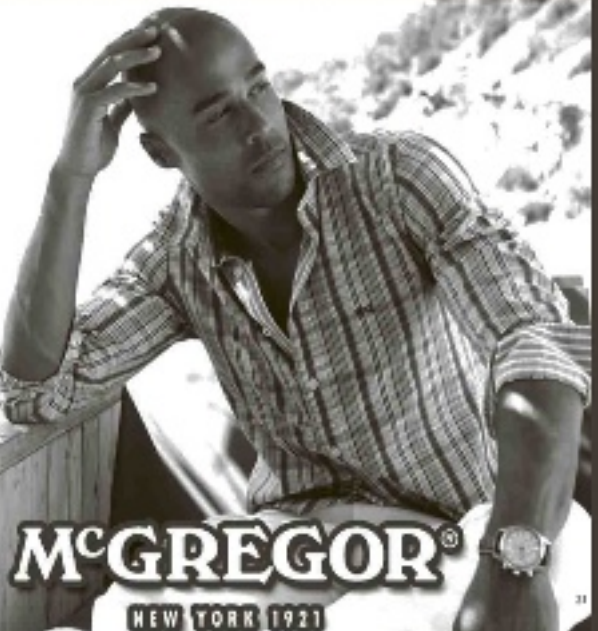
• Super Food • Texaco (Sasaki) • Texaco (Sero Blanco) • Texaco (Wayaca) • Valero (Boulevard) • Valero (Sta. Cruz) • Amsterdam manor • Botica Eagle • Bright Bakery • Circle K	• S.Chow • Green Hill Supermarket • Kong Hing • Ling & sons • Plaza Book shop (Dakota) • Wei Ming Supermarket • Mundo Nobo Supermarket • Fa Yang Supermarket • Botica Noord
--	---



GAASTRA

**NOW AVAILABLE
IN ARUBA**
At Jeans Alley - Royal Plaza

Monday - Saturday 9 AM - 6 PM



McGREGOR
NEW YORK 1921

**NOW
AVAILABLE
IN ARUBA**
angelo
FASHION WORLD
Monday - Saturday 9 AM - 6 PM

Arubaanse Nieuwe

Verse Komkommers
NU overal verkrijgbaar!

Tel: 585-5231 of 592-5123 • Email: thelandfarm@gmail.com



DE BESTE JUBILEUM DEAL!

Een compleet
zwembad al voor

AWG 25000,-

10 jaar garantie gegarandeerd!

Geheel gefinancierd voor **7.95%**
Afl.605,- per maand.
Goedkeuring binnen 2 dagen.

Open: maandag - vrijdag van 8 am - 5 pm en zaterdag 8 am - 12 pm • www.willyspoolsnv.com • Noord 102 A, Aruba • Tel 586-7034 • email:willypool@setarnet.aw



Fun and Health with
WILLY'S POOLS
Construction, Service & Supplies
25TH ANNIVERSARY
RELIABILITY
TRUE PROFESSIONALS
PEACE OF MIND



Bezoek ons op 

Op vertoon van uw ID-kaart van Aruba zijn deze tarieven van toepassing.

Beleef een dagje plezier op...

Inbegrepen in ons pakket:

- Open Buffet en Bar
ontbijt, Lunch en Grill Station.
- Water Park
- Banana Boat
- Snorkel Tour
- Populaire Activiteiten voor jong en oud
- Kids Corner vol met leuke activiteiten

en nog veel meer!

Halve Dag
Afl. **89**
volwassen

Hele Dag
Afl. **99**
volwassen

Kinderen tot en met 5 jaar zijn gratis
Halve dag: exclusief ontbijt.

Bestaat uw groep uit 20 of meer volwassen dan kunt u ons
bellen 5824400 en vraag naar onze speciale groepstarief.



Motorsportspektakel op komst



Foto: Arlen Rasnijn

De organisatie van de MX Freestyle Show, gisteren tijdens de persconferentie in Hard Rock Café.

SAN NICOLAS — In Joe Laveist Sport Park in San Nicolas wordt op 6, 7 en 8 mei een groot motorsport-spektakel georganiseerd. Latham Enterprises brengt een viertal professionele motorcrossrijders naar het evenement: Matthew Buyten, Jimmy Fitzpatrick, Julian D’usseu en Kenny Bell

Zij hebben alle vier meegedaan aan de zogeheten X-Games van sportzender ESPN. Dit jaarlijkse toernooi geldt als de Olympische Spelen van de extreme sporten. Hun specialisatie is het maken van spectaculaire sprongen met hun motorfietsen.

Daarom worden ook vanuit het buitenland speciale schansen overgevlogen voor dit evenement. Naast de sprongen en trucs wordt ook een wedstrijd georganiseerd voor quadracers in het stadium.

Hiervoor wordt een speciaal parcours met zandheuvels in het sportpark aangelegd. “We beginnen dit jaar alleen met Arubaanse quadracers, maar willen in komende evenementen ook rijders uit het buitenland aantrekken”, aldus organisator en deelnemer John Hernandez. Hij vindt dat op Aruba populaire extreme sporten zoals quadracen, motorcross, skaten, bodyboarden en surfen qua competitie naar een hoger plan moeten.

“Quads mogen weliswaar op de weg, maar zijn daar eigenlijk niet geschikt voor en daarom willen we het meer naar een sportverband trekken, op zand”, aldus Hernandez. Motorsporters op het eiland hebben door de jaren heen moeite gehad met het vinden of creëren van geschikte locaties om hun sport te beoefenen en er is weinig gedaan voor hen, zo vindt de organisatie. “Het is tijd om aan mensen te laten zien dat quadracen en motorcross echte sporten zijn.” Joe Laveist wordt omgebouwd tot een heus motorsportstadion, met extra tribunes, drie grote LED-schermen waarop de sprongen en trucs van de rijders zullen worden herhaald. Elite productions zorgt voor het beeld en geluid tijdens het driedaagse evenement. Het evenement begint vrijdag 6 en zaterdag 7 mei om acht uur ’s avonds. Op zondag 8 mei wordt er rekening gehouden met de jonge fans die de volgende dag naar school moeten en begint men een uur eerder. Kaarten zijn vanaf vandaag te koop en kosten 35 florin in de voorverkoop en 45 florin aan de deur. De voorverkoopadressen zijn Valero Palm Beach, Valero Ponton, Valero Boulevard, Valero Santa Cruz, Valero Essoville, Welcome Snack, House of Cakes Savaneta en X-Cycles Savaneta. Ook is er een VIP-arrangement. Voor meer informatie kan worden gebeld met 594-6906.

INGEZONDEN

What is in a name

IN DE jaren zestig had ik het voorrecht om in Brabant op een landelijke school te zijn ingeschreven. De mensen boven de rivieren hadden het over de domme Brabander en de chauvinistische Limburger die alleen Limburgs sprak. De zuiderling had het land aan de Hollander met zijn grote mond. De noorderlingen vonden dat zuidelijke meisjes niet naar de hemel konden, omdat ze zich aan het liederlijke carnaval overgaven. De zwartkousen vonden dat iedereen naar de hel ging en dat de wereld verloren was. Wij West-Indiers kregen er ook van langs. Arubanen waren Antillianen, Antillianen waren Surinamers. Als Surinamers waren we kwattarepen, souteneurs en werkschu. Gedurende de jaren zestig begrepen de mensen uit de regio dat

noeste ijver geen garantie was toen de Brabantse textielindustrie over de kop ging door concurrentie van goedkope katoentjes uit Azië. Ook de Limburgse kolenmijnen gingen dicht vanwege de concurrentie met goedkope aardolie. Aan het hoofd van de textiel fabriek stond directeur Jan die in zijn bedrijf over leven en dood besliste. Fabrikant Jan was een Meneer. Een eenvoudig iemand als de directeur van een Rijks-HBS mocht geen lid zijn van zijn sociëteit. Stand moet er zijn. Wat er van zijn kinderen is geworden, weet ik niet. Ze hebben waarschijnlijk lauweren geoogst in de academische wereld. Zij zonder studiekop of initiatief konden zijn gaan rentenieren. Met wat geluk hebben de dochters een goede man gevonden. Nu vindt men de naam Caribische Nederlander te breed en stelt men CAM-BES voor. 40 jaar geleden bestond er een textielfabriek op Bonaire met de naam Cambes. Als we de Boven- van de Benedenwinden hadden gescheiden, was het CAB-MES geworden. Uitgesproken ‘Kapmes’? Dat zou inderdaad geen goede naam zijn. De burgemeesters krijgen te maken met problemen in kapesgemeenten. De minister krijgt vragen waarom niet eerder is ingegrepen bij de kappessen. De bevolking zal zeggen dat ze het allang zagen aankomen dat kappessen niet deugen. Mensen die al eerder met het bijltje hebben gehakt (gekapt) zullen zeggen dat ze het hadden zien aankomen. Ik vind de aanduiding Antilliaan of Caribische Nederlander mooier dan als Cambes of Kapmes te

worden aangeduid. Laten we besluiten met een woord van de Bard: ‘A rose by any other name would smell as sweet’. Of ‘a rose is a rose is a rose is a rose’ (Gertrude Stein).

F.H.Eduardo
ARUBA

Amigoe behoudt zich het recht voor om ingezonden brieven te weigeren, te corrigeren of anderszins redactioneel te bewerken en in te korten. Brieven moeten voorzien zijn van naam en woonplaats. Het adres en telefoonnummer worden niet gepubliceerd, maar zijn nodig ter verificatie. Brieven kunnen worden gestuurd naar redactie@amigoe.aruba.aw.

Nieuw boek Jacobus van Lis



ORANJESTAD — Jacobus van Lis schonk onlangs zijn nieuwe boek ‘Was Aruba deel van Atlantis?’ aan de Nationale Bibliotheek. Astrid Britten, directeur van de bibliotheek nam het boekwerk van hem persoonlijk in ontvangst. Het is een esoterisch boek waarin spiritualiteit op Aruba centraal staat en waarin het verband wordt gezocht tussen de verschillende plekken op het eiland die een hoge mate van energie hebben. Het is voortgekomen uit eigen onderzoeken van de auteur, die zelf ook spirituele gaven claimt te hebben. Volgende week donderdag 7 april tussen zeven en acht uur ’s avonds geeft Van Lis een lezing met als titel ‘Het verband tussen het verleden van Aruba en de toekomst van de mensheid’ bij Spirit of Aruba.

COLUMN

Mag ik ff



in de buurt van hun nest en dat werd door de dames als te gevaarlijk beschouwd en dus was daarmee het hotel ook van de baan. Vanmorgen zaten beide vogels weer op hun eerste post. Dat is de kant van het huis waar de auto’s staan. Gelukkig staat de auto van mijn vrouw redelijk overdekt, dus konden ze zonder probleem snel instappen. Een uurtje later vertrok ik ook, maar mijn dinky toy staat gewoon in de open lucht en ik moest voor het eerst met mijn stramme lijf spurten om in de auto te komen, want er werd nu ook een aanval op mij uitgevoerd. Nu is het heel merkwaardig dat als de auto’s het terrein hebben verlaten, de vogels van hun eerste post

weggaan alsof ze weten dat we voorlopig niet terugkomen. Ze gaan dan alvast naar post twee, omdat ze ons daar voor de lunch verwachten. Vertrekken we ook daar vandaan, dan nemen ze post drie en vier in, zodat ze ons hele buitenterrein rond het huis kunnen overzien en dan wordt het ons zo goed als onmogelijk gemaakt om een voet buiten de deur te zetten. Gelukkig trof ik mijn vriend

Boy, alias Gatevuller, op mijn stamterras. Hij kwam met een voor de hand liggende oplossing. “Koop vier helmen voor het hoofd en vier veiligheidsbrillen voor de ogen.” Dat heb ik gedaan om me straks als eerste in de vuurlijnies te gaan begeven. Want als man des huizes dien je je familie te beschermen nietwaar. Al was ik toch liever lekker veilig met Boy op mijn stamterras blijven zitten.

Pieter Boer bereikt handbalfinale



Jonge handballers in actie

ORANJESTAD — Op de derde dag van het gemengde handbaltoernooi voor scholen van Idefre heeft Commandeur Pieter Boer School zich geclassificeerd voor de finale.

De derde speeldag werd onlangs gehouden in Centro Deportivo Libertador Betico Croes te Santa Cruz. Commandeur Pieter Boer School, Scol Paso pa Futuro en Colegio Laura Wernet Paskel namen het tegen elkaar op. In hun eerste partij tegen Colegio Laura Wernet Paskel wisten

ten de scholieren van Commandeur Pieter Boer School al vlug de overwinning naar zich toe te trekken met een score van 6-0 na rust. Uiteindelijk hielden ze hun tegenstander ook van het scorebord af met een eindstand van 10-0. Meteen daarop moesten de spelers van Pieter Boer tegen Scol Paso pa Futuro. Warmgespeeld en wel gingen ze op hetzelfde vernietigende tempo door met het vinden van het doel van de tegenstander. Een tegendoelpunt van Scol Paso pa Futuro werd geduld,

maar de eindscore sprak boekdelen: 9-1. De wedstrijd tussen de twee verliezende scholen was meer evenredig en spannender. Na een achterstand van 1-0 te hebben opgelopen in de eerste helft krabbelde Scol Paso pa Futuro terug en won de partij met 4-2 om zo alsnog de eigen eer te redden. Vandaag wordt de finale gespeeld in het handbaltoernooi voor scholen tussen Cacique Macuarima School uit poule A, St. Paulus School uit poule B en Commandeur Pieter Boer School uit poule C.

Docu over tienerzwangerschappen

ORANJESTAD — Een documentaire over tienerzwangerschappen is maandag 4 april te zien op televisie. De documentaire is gemaakt door Switch Foundation die hiermee zichzelf op de kaart wil zetten. “We krijgen nog geen subsidie. Door te laten zien wie we zijn en wat we doen, hopen we bekender te worden”, aldus oprichter en producer Paula Nahr.

Switch Foundation telt momenteel vier vrijwilligers. Nahr heeft een serie documentaires gemaakt over actuele sociale onderwerpen. Het gaat hierbij om zaken die op dit moment een grote rol spelen binnen de samenleving. De eerste uitzending is maandagavond om negen uur. Onderwerpen voor volgende documentaires zijn suikerpapa’s en HIV. In de uitzending probeert Nahr aan de ene kant de oorzaak van het probleem te achterhalen en te laten zien welke invloed dit heeft op de familie en de samenleving. Aan de andere kant bekijkt ze mogelijkheden om het te voorkomen. Omdat de documentaire

over tienerzwangerschappen veel informatie bevat, is deze eerste uitzending opgesplitst in twee delen. Het tweede deel over tienerzwangerschap zal op de eerste maandag in mei worden uitgezonden. Switch Foundation wil elke eerste maandag van de maand een ander onderwerp aansnijden. “Het kost heel veel tijd en moeite om mensen te vinden die mee willen werken. Het gaat allemaal via vrienden en ook instanties”, aldus Nahr. Toch is het gelukt om voor haar eerste onderwerp mensen te vinden die bereid waren mee te werken en de maatschappij te laten zien wat voor impact een tienerzwangerschap kan heb-

ben. Nahr heeft een zwanger tienermeisje bereid gevonden mee te werken, waarmee de situatie wordt ‘gedramatiseerd’. Het idee achter de stichting ontstond twee jaar geleden, nadat Nahr aspecten uit de samenleving had gezien en ervaren die haar aangrepen. Allemaal dingen die volgens haar te maken hebben met gebrek aan grip, tijd, aandacht en liefde. Deze gebeurtenissen hebben consequenties voor het eiland, zegt Nahr. Daar wil zij verandering inbrengen en de jeugd en volwassenen hulp en hoop bieden bij dergelijke situaties. Met haar documentaires wil ze tevens instanties naar voren laten komen die aan gezinsontwikkeling doen en zo de bevolking inlichten over het werk dat zij doen. “Wij willen samen met de samenleving het tekort aan informatie aanpakken en op die manier vooroordelen en de intolerantie aanpakken.

UITVERKOOP

80 % korting op:

Custom Style

- Dames & Heren Merkkleding
- Ed Hardy
- Miss Me
- Christian Audigier
- Saint Symphony
- Lazuna Beach

maandag t/m zaterdag 10am – 7pm
Weststraat 1
(onder de oude Senior Frogs)
Tel: 588-6992

Rijkswinsterraad stelt besluit over St. Maarten uit

DEN HAAG — De Rijkswinsterraad heeft vandaag nog geen definitieve beslissing genomen over de aanwijzingsbevoegdheid inzake de begrotingsproblemen van St. Maarten. “De Rijkswinsterraad overweegt de aanwijzingsbevoegdheid nog”, liet een woordvoerder van minister Piet Hein Donner van Koninkrijksrelaties na afloop van de Rijkswinsterraad weten.

door onze correspondent
Otti Thomas

De reden dat er nog geen beslissing is gevallen, zijn de voorstellen die de regering van St. Maarten op het laatste moment deed aan de Commissie financieel toezicht (Cft), die hierin overigens wel eigen verantwoordelijkheid heeft op basis van de Rijkswet Financieel Toezicht. Minister Donner heeft tijdens de Rijkswinsterraad

aangegeven dat hij de financiële situatie en de huidige stand van zaken ook met St. Maarten zal bespreken tijdens zijn werkbezoek aan de eilanden van zaterdag tot aanstaande donderdag. Inmiddels heeft ook de Nederlandse premier Mark Rutte zich over de kwestie uitgelaten: “Er is natuurlijk wel wat zorg als je naar de cijfers van St. Maarten kijkt.” Hij sprak van ‘pittige gesprekken’ op het eiland, maar er zijn geen plannen voor ingrepen.

“Maar St. Maarten moet zich wel aan de afspraken houden”, aldus Rutte. De gevolmachtigde minister van St. Maarten Mathias Voges, die ook bij de Rijkswinsterraad aanwezig was, zei vanmiddag in een reactie dat hij niet inhoudelijk op de kwestie kan ingaan. “Ze zijn aan het onderhandelen en dat moeten we afwachten.” CDA-Tweede Kamerlid Bas Jan van Bochove kan zich wel vinden in de huidige gang van zaken. “Zoals ik het begrijp, wil de Rijkswinsterraad de regering van St. Maarten nog de gelegenheid geven om te reageren op hun voornemen. Als St. Maarten aangeeft dat ze toch een oplossing willen zoeken, dan lijkt me dat verstandig.”

Terugkeer maandelijkse vlooiemarkt

KRALENDIJK — Een nieuwe groep enthousiaste vrijwilligers heeft na ruim een jaar afwezigheid het initiatief genomen om vanaf zaterdag 2 april de maandelijkse vlooiemarkt in de ‘We dare to care’-speeltuin weer nieuw leven in te blazen.

Met nog meer verkooptafels die verhuurd kunnen worden

en overheerlijke catering is dit een fijne en een kindvriendelijke plek om eigen tweedehandse spullen te verkopen of om voor een leuk prijsje iets aan te schaffen. Bovendien komt de opbrengst van de tafelverhuur geheel ten goede aan het opknappen en onderhouden van de speeltuin. De huurprijs van een tafel is 10 dollar per keer. De markt duurt van twee uur tot zes

uur. Vanaf één uur is het park open om de spullen uit te stallen. Er mogen alleen tweedehands spullen verkocht worden zoals (kinder) kleding, schoenen, speelgoed, boeken en keukengerei. Voor meer informatie of voor het huren van een tafel kan contact worden opgenomen met Bel Marissa, telefoonnummer 701-1103, of Kim de Raadt, telefoonnummer 787-1475.

Raad van Ministers St. Maarten benadert Donner omtrent begroting

PHILIPSBURG — In een brief aan de Nederlandse minister van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties, Piet Hein Donner, gaf de Raad van Ministers donderdag een uiteenzetting omtrent de stand van zaken rond de 2011-begroting. Deze brief werd verstuurd terwijl het eiland veel druk van het College financieel toezicht (Cft) ondervindt.

Het Cft heeft donderdag een brief verstuurd naar de Ministerraad van het Koninkrijk middels Donner, met de aanbeveling instructies te geven aan de regering van St. Maarten om begrotingszaken zo spoedig mogelijk op te lossen. De Rijkswinsterraad heeft inmiddels een beslissing hierover uitgesteld. De brief van 30 maart aan Donner maakt deel uit van een dossier van 36 pagina's, en omvat documenten die het standpunt van de Raad van Ministers ondersteunen. Het pakket is het officiële antwoord van de raad op

de brief van Donner van 15 maart, gericht aan premier Sarah Wescot-Williams omtrent de begroting. In de brief wordt ingegaan op de Comptabiliteitsverordening, bestuurlijke verantwoordelijkheid en periodieke rapportage. Uitleg wordt gegeven over de huidige gang van zaken en pogingen ondernomen door het Cft en de Raad van Ministers om tot een gebalanceerde begroting te geraken. In een persverklaring donderdagavond bracht minister van Financiën Hiro Shigemoto naar voren dat het ministerie van Finan-

ciën en zijn persoon maandenlang met het Cft-secretariaat hebben gewerkt aan de totstandkoming van een gebalanceerde begroting. Hij gaf te kennen dat de zaken in perspectief moesten worden gebracht en dat men realistisch moet blijven. Volgens Shigemoto liet het Cft-beleid de regering toe de reserves van de regering aan te wenden om het tekort op de 2010-begroting van het voormalig eilandgebied te dekken, samen met een voorschot van 15 miljoen gulden van het aandeel van het eiland in de boedel van de nu voormalige Nederlandse Antillen. Een jaar later is er sprake van een verschillende aanpak. In 2011 wordt naar voren gebracht dat St. Maarten toestemming nodig heeft van Nederland voor voorschotten op de boedelschei-

ding van de voormalige Nederlandse Antillen. Shigemoto sprak van een dubbele standaard, die hij niet correct achtte wanneer het aangelegenheden voor het volk betrof. Hij vertrouwde erop dat er uiteindelijk een gebalanceerde begroting uit de bus komt, maar het gezond verstand moet zegevieren. Zaterdag vangt een werkbezoek van Donner aan St. Maarten, St. Eustatius en Saba aan en hij heeft maandag speciaal uitgetrokken voor vergaderingen met de regering omtrent de begroting en het Plan van Aanpak, zoals overeengekomen op weg naar de nieuwe constitutionele status op 10 oktober 2010. Shigemoto verklaarde dat hij een vruchtbare bespreking met Donner verwacht op maandag.

Benzineprijs zaterdag weer omhoog

PHILIPSBURG — De benzineprijs op St. Maarten zal weer stijgen als gevolg van de politieke onrust in het Midden Oosten en vooral de recente opstanden in Libië. Het is de derde prijsverhoging deze maand op St. Maarten. De benzineprijs zal op zaterdag 2 april stijgen van 2,33 gulden per liter tot 2,42 gulden per liter. Een stijging van negen cent. De dieselprijs gaat omhoog met zeven cent, van 2,10 gulden per liter tot 2,17 gulden per liter.

Transparante
armoedeverlichting



www.voedselbank-curaçao.org

KRALENDIJK — ‘Mijn vader is de beste’ is een tv-programma van de TROS. De groep is op Bonaire om twaalf afleveringen op te nemen van het programma. Er doen zowel vaders van Bonaire als vaders van Curaçao mee, maar deze komen voor in aparte afleveringen. Klimmend, rennend, kruipend en soms zelfs vliegend strijden de vaders met de hulp van hun kind om een plek in de finale. Eind mei, de 26e of de 27e, zijn de afleveringen bij de TROS en BVN te zien. TCB is Sorobon Beach Resort dankbaar dat ze een all inclusive-accommodatie hebben gesponsord. Behalve de spelletjes op diverse locaties op Bonaire zullen er in de afleveringen ook sfeerbeelden te zien zijn.

Ongeluk veroorzaakt chaos in het verkeer



Een Isuzu flatbed vrachtwagen kantelde op de rotonde bij Osborne Kruytloff rotonde aan de voet van Cole Bay Hill gisteren. De chauffeur overleefde het ongeval en liep geen serieuze verwondingen op.

De brandweer moest de vrachtwagen gereedmaken voor berging, terwijl de po-

litie het verkeer moest omleiden. Een sleepwagen van Hungry was belast met het

verwijderen van de vrachtwagen. Het verkeer liep grote vertraging op.

D66 bezorgd over belastingdruk

handel en Nijverheid (KvK) van St. Eustatius en Saba bekend werden gemaakt. D66-Tweede Kamerleden Wassila Hachchi en Wouter Koolmees willen van minister Piet Hein Donner van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties weten of de kosten voor levensonder-

houd inderdaad zijn gestegen, zonder dat dit gepaard ging met een redelijke stijging van de lonen. Ook willen ze weten of de loonkosten voor ondernemers met 18,4 procent zijn toegenomen en dat deze hogere kosten de bedrijven op beide eilanden, maar ook de overheid en de

betrokken Nederlandse ambtenaren, eigenlijk hebben verrast. “Op welke manier kunnen concrete stappen ondernomen worden om ervoor te zorgen dat het nieuwe belastingstelsel de Sabaanse en Stataanse economie niet ontwricht”, vragen Hachchi en Koolmees.

Cft: Rijkswet toepassen voor begroting St. Maarten

PHILIPSBURG — Het College financieel toezicht (Cft) heeft de Koninkrijksministerraad aanbevolen St. Maarten instructies te geven hoe onmiddellijk de begrotingscrisis op te lossen, daar het eiland nog geen gebalanceerde begroting heeft, overeenkomstig de Rijkswet voor financieel toezicht op Curaçao en St. Maarten.

Het Cft deed haar aanbevelingen, die gebaseerd zijn op artikel 14, paragraaf 2 van de Rijkswet, op donderdag, vlak voor de vergadering van de Ministerraad in Den Haag op vrijdag. In een persverklaring stelde het Cft donderdag dat de situatie, gebaseerd op de Rijkswet geen andere mogelijkheid openliet dan de Ministerraad van het Koninkrijk te adviseren om St. Maarten te instrueren. De Ministerraad van het Koninkrijk zal moeten beslissen welke stappen ondernomen moeten worden om tot een oplossing te geraken voor wat betreft de problemen omtrent de conceptbegroting 2011 voor St. Maarten. Cft bracht naar voren dat zij getracht heeft tot gezamenlijke oplossingen met St. Maarten te komen, maar dat St. Maarten zich niet houdt aan eerder gemaakte afspraken, terwijl een poging tot een bespreking deze week mislukte. Die poging was een videoconferentie van de Cft met premier Sarah Wescot-Williams en minister van

Financiën Hiro Shigemoto maandag. De vergadering kon niet doorgaan omdat de twee ministers niet verschenen. Wescot-Williams, die zich momenteel op Curaçao bevindt, verklaarde woensdag dat noch zij noch Shigemoto hun aanwezigheid hadden bevestigd en dat de regering deze week de begrotingszaken uitwerkte. In december 2010 werd de begroting in de huidige vorm door de Staten goedgekeurd, maar werd enkele weken geleden als niet in balans zijnde afgewezen door het Cft, gebaseerd op verschillende redenen, zoals het dispuut omtrent de economische groei en het begrotingsplafond. Voor wat betreft het begrotingsplafond verklaarde de premier in een brief aan het Cft op 11 maart dat de Raad van Ministers dit zou aanhouden en het totaal van 461 miljoen gulden aan uitgaven niet zou verlagen. Dit bedrag omvat meer dan 25 miljoen gulden voor projecten verbonden aan het Plan van Aanpak, 15 miljoen gulden voor achter-

stallig pensioen verbonden aan de indexering van salarissen voor de afgelopen jaren en andere incidentele uitgaven. Verlaging van het begrotingsplafond tot 416 miljoen gulden, zoals voorgesteld door het Cft, wordt niet verantwoordelijk geacht, zoals verklaard door de premier, daar zulks de regering in de weg staat in de uitvoering van haar taken. Het bedrag van 461 miljoen gulden is toereikend, daar de regering 468 miljoen gulden heeft in bestaande middelen: 416 miljoen gulden aan belastinginkomen, 20 miljoen gulden van een voorschot op Antilliaanse boedel en 32 miljoen gulden aan reserves. Het Statenlid voor de Democratic Party (DP) en voormalig gedeputeerde van Financiën Roy Marlin, verklaarde na op de hoogte te zijn gebracht van de Cft-aanbeveling, tegenover *The Daily Herald* dat hij persoonlijk van mening was dat het Cft schijnbaar een voorbedachte agenda tegen St. Maarten heeft. Hij voegde eraan toe dat, terwijl het Cft het over regels had, het adviesorgaan zich niet naar behoren van haar taken had gekweten, daar de Staten niet werden ingelicht omtrent de Cft-standpunten en ontwikkelingen rondom de 2011-begroting.

1 april-grap op papier van Belastingdienst

KRALENDIJK — Onbekenden hebben vandaag een 1 april-grap uitgehaald via een ‘nepbrief’ van de Belastingdienst. De Belastingdienst heeft niets met deze ‘grap’ te maken en wijst erop dat de brief niet van de dienst afkomstig is.

De directeur van de Belastingdienst Caribisch Nederland (BCN), Angel R. Bermudez, meldt dat hij benaderd is door verontruste ingezetenen, die kennelijk een brief hebben ontvangen van ene heer U. Iplars inzake hun aangiftebelijf inkomstenbelasting. Deze was afgedrukt op briefpapier van de Belastingdienst Caribisch

Nederland. Hierin wordt hun verzocht een bedrag van 129,99 US dollars te voldoen, omdat ze hun aangifte niet of onvolledig hebben ingevuld. Ook zou er een afspraak volgen om het dossier met de case-officer door te nemen. Verder wordt er gedreigd met een gerechtelijke procedure wanneer men niet of onvoldoende meewerkt. Deze brief is

niet afkomstig van de Belastingdienst Caribisch Nederland en is een misplaatste 1 april-grap. De Belastingdienst overweegt aangifte te doen bij het OM en is al gestart met een onderzoek. Wie een dergelijke brief ontvangen heeft, wordt gevraagd een kopie af te geven bij de balie van de Belastingdienst.

Advertentie Curaçao

PAKJE naar BONAIRE?
Rodotex Courier +5999-562-7716

Rosenthal: Nederlander overleden in Libië

BENGHAZI — Een Nederlandse man is gisteravond in Libië overleden in een guesthouse in de stad Benghazi. Dat heeft minister Uri Rosenthal vandaag gezegd. Het ministerie van Buitenlandse Zaken heeft geen aanwijzingen dat de man door geweld om het leven is gekomen. Het departement probeert meer duidelijkheid te krijgen over de doodsoorzaak van de man, zodat het de familie op de hoogte kan brengen.

Eerder meldde de GPD dat de man stierf, omdat hij van zijn epilepsiemedicijnen zou zijn beroofd door aanhangers van de Libische leider Muammar Kaddafi. GPD-correspondent Harald Doornbos sprak in Benghazi met een collega van de man. De mannen werkten in Libië. Volgens minister Rosenthal

trof een collega de man aan in het guesthouse. Hij belde een ambulance die hem naar het ziekenhuis heeft gebracht. Volgens Rosenthal heeft het ministerie maandag nog contact gehad met de Nederlander en donderdag met zijn familie. Volgens de GPD werkte het slachtoffer als duiker bij een

project van de Zwaytina Oil Company in Zwaytina, nabij Ajdabiyah. Aanhangers van Kaddafi overvielen de Nederlanders eerder deze week in de compound waar ze waren ondergebracht. De drie Nederlanders werden bestolen en zaten twee dagen opgesloten. Ze slaagden erin te vluchten en trokken vervolgens naar het rebelbolwerk Benghazi. Daar overleed de aan epilepsie lijdende Nederlander volgens zijn collega. Tegen Harald Doornbos zei de collega: "Hij probeerde het na de overval uit te houden met de beperkte voor-

raad medicijnen die hij nog had. Hij verminderde zijn doses. Woensdagmiddag, voordat we naar Benghazi vertrokken, had hij al een behoorlijke epileptische aanval gehad. Daarna nog een paar keer. Gisterochtend was hij helemaal gedesoriënteerd. Later op de dag begon hij weer wat bij te trekken. We hebben ook nog geprobeerd aan extra medicijnen te komen. Om een uur of drie moest ik even weg uit het appartement waar wij onze intrek in hadden genomen om een e-mail naar mijn familie te versturen. Toen ik terugkwam vond ik hem dood."

‘Geef homo’s eindelijk echt gelijke rechten’

AMSTERDAM — De homo-emancipatie in Nederland is nog lang niet voltooid. Al kunnen partners van hetzelfde geslacht in Nederland al tien jaar met elkaar in het huwelijk treden, ze hebben nog lang niet alle rechten die heterokoppels hebben. Dat schreef homobelangorganisatie COC gisteren in een brief aan het kabinet-Rutte en de Tweede Kamer.

"Er zijn nog tal van gemeenten waar weigerambtenaren geen huwelijken tussen partners van gelijk geslacht

sluiten", schrijft voorzitter Vera Bergkamp. "Het is ondenkbaar dat de overheid ambtenaren in bescherming neemt die weigeren Joden of mensen met een andere huidskleur te trouwen." Een andere onvolkomenheid in de wet is volgens het COC het juridische probleem waar lesbische echtparen tegenaan lopen als een van de vrouwen een kind krijgt van een zaaddonor. "De duomoeder moet het kind adopteren, wat een lange, emotionele en kostbare procedure is, die leidt tot veel juridische onzekerheid voor het kind." Het kind kan zelfs zonder juri-

dische ouder achterblijven als de biologische moeder overlijdt. "Wanneer een heteropaar dankzij een zaaddonor een kind krijgt, dan hoeft de niet-biologische vader slechts aangifte te doen", stelt Bergkamp. Er ligt ook nog geen wetsvoorstel om dit te regelen. Een derde kwestie die het COC snel opgelost wil zien, is de mogelijkheid tot gezinshereniging van Nederlandse homoseksuelen en lesbiënes die willen trouwen met een partner uit het buitenland. "De regering wil deze gezinsvorming beperken tot partners die al in het buiten-

land met elkaar getrouwd zijn", aldus Bergkamp. "Maar homo's en lesbo's kunnen in de meeste landen niet trouwen. Zij kunnen dus geen leven opbouwen met hun grote buitenlandse liefde, terwijl heterokoppels dat wel kunnen." Op 1 april is het tien jaar geleden dat in Nederland partners van hetzelfde geslacht elkaar voor het eerst het jawoord gaven. Nederland was daarmee het eerste land ter wereld dat het 'homohuwelijk' wettelijk erkende. Inmiddels zijn er in Nederland 15.000 getrouwde koppels van hetzelfde geslacht.

Nederlandse mogelijk gediscrimineerd door EU

BRUSSEL — Een Nederlandse vrouw is mogelijk gediscrimineerd door de Europese Commissie, toen zij daar wilde werken. Zij beweerde dat ze geen vaste baan kreeg bij het dagelijks bestuur van de unie vanwege haar leeftijd. De Europese Ombudsman eist op-

heldering van de commissie. Dat blijkt uit een verklaring van ombudsman Nikiforos Diamandouros vandaag. Na een succesvolle selectieprocedure in 2008 kwam de destijds 63-jarige Nederlandse op de reservelijst voor een functie als assistent. Begin

2009 werd ze herhaaldelijk benaderd door instellingen van de commissie, maar ze kreeg steeds slechts contracten voor een week aangeboden. Ze moest wel dezelfde

taken verrichten als bij een vaste baan. De ombudsman wil dat de commissie voor eind juni aantoonde dat zij de Nederlandse niet heeft gediscrimineerd.



Verdrietig dat wij haar moeten missen, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, delen wij U mede dat is overleden

Linda Oosterwaal – van den Bos

Namens de directie en personeel van 4sure Insurance Broker wensen wij familie en vrienden heel veel sterkte toe.



N.V. ELMAR
Wilhelminastad 110 • P.O. Box 202
Oranjestad, Aruba.
Tel.: (297) 523 7100 • Fax: (297) 552 8991
Website : www.elmar.aw
E-mail : info@elmar.aw

ADVERTENTIE

N.V. ELECTRICITEIT-MAATSCHAPPIJ "ARUBA" (ELMAR) brengt hiermede ter kennis van haar verbruikers dat de brandstof toeslag overeenkomstig het bepaalde in de "Aansluitvoorwaarden" met ingang van:

1 april 2011: 32,49 cent (was 26,83) per kWh zal bedragen.



CRAFT VACANCY

Stork Wescar Aruba NV is a subsidiary of Stork BV and a leading Industrial construction & maintenance company that services the "Oil & Gas Industry". We are currently looking for **PIPE FABRICATORS, PIPE FITTERS, BOILERMAKERS, WELDERS, CRANE OPERATORS, FOREMAN** to work on the Aruba Refinery.

Minimum requirements;

- Candidates must have at least 5 years of experience in his specialty (Craft), with the ability to perform both maintenance and new construction work.
- Candidates must have a technical education (EPB, equivalent or higher).
- Welders must be ASME certified.
- Applicants must be locals and/or candidates with permanent work and residential permit.
- Knowledge in working in the Oil & Gas Industry.
- Work schedule is from Monday through Friday.
- Candidates must be willing and able to work overtime and/or in shifts as required.

If you recognize yourself in the above-mentioned profile and are looking for an interesting job, please submit your application to Stork Wescar Aruba NV office at Cura Cabai 137A to the attention of Bill de Cuba; Maintenance Coordinator. E-mail wescar@setarnet.aw. Please include copy of your diplomas, curriculum vitae, ID and work-residential permit (if applicable) with your application



is a member of the Stork Group
Established since 1962.



MARGARITA
CHARTER DIRECTO
4 DIA | 3 NOCHI

TICKET DI VUELO : ARUBA – PORLAMAR – ARUBA
TRASPORTE : AIRPORT – HOTEL – AIRPORT
HOTEL DI BO GUSTO
PLAN DEN HOTEL ALL INCLUSIVE
CUPOS DISCOUNTS SHOPPING & CASINO
28 APR – 01 MAY 2011

STARTING **650** AWG

TANGO tours

Certified Mega Mail | LG, Smith 150 Aruba | Tel: 00297-5885097
Palm Beach Plaza / LG, SMITH 95 Aruba Tel: 5861606
email: tangoaruba@setarnet.aw www.arubatangotours.com



PALM BEACH PLAZA
Megaplex 8

THE FIRST THEATER WITH CHILDREN PRICES IN ARUBA
586-0074
CARIBBEANCINEMAS.COM/ARUBA

VISIT OUR DELI AND ENJOY
SANDWICHES - SUSHI - WINE - BEER - DESSERTS - COFFEE

MARCH 31 - APRIL 06

James Marsden Russell Brand



Mon - Thurs 5:20 / 7:20 / 9:15
Fri 5:20 / 7:20 / 9:15 / 11:15
Sat 1:20 / 3:20 / 5:20 / 7:20 / 9:15 / 11:15
Sun & Hol 1:20 / 3:20 / 5:20 / 7:20 / 9:15

PG

Jake Gyllenhaal Michelle Monaghan



SOURCE CODE

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Thurs 5:30 / 7:35 / 9:45
Fri 5:30 / 7:35 / 9:45 / 11:45
Sat 1:30 / 3:30 / 5:30 / 7:35 / 9:45 / 11:45
Sun & Hol 1:30 / 3:30 / 5:30 / 7:35 / 9:45

PG-13

Amanda Seyfried Gary Oldman



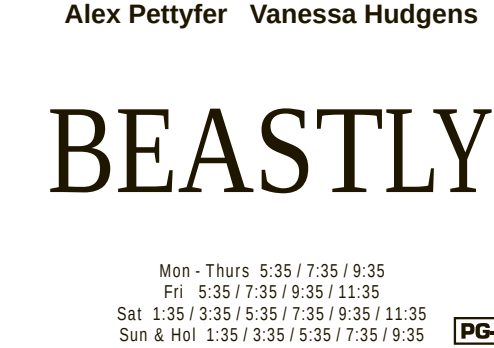
RED RIDING HOOD

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Thurs 4:40 / 7:00 / 9:20
Fri 4:40 / 7:00 / 9:20 / 11:45
Sat 2:20 / 4:40 / 7:00 / 9:20 / 11:45
Sun & Hol 2:20 / 4:40 / 7:00 / 9:20

PG-13

Alex Pettyfer Vanessa Hudgens

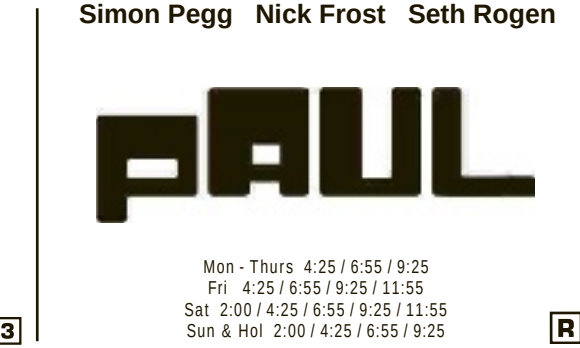


BEASTLY

Mon - Thurs 5:35 / 7:35 / 9:35
Fri 5:35 / 7:35 / 9:35 / 11:35
Sat 1:35 / 3:35 / 5:35 / 7:35 / 9:35 / 11:35
Sun & Hol 1:35 / 3:35 / 5:35 / 7:35 / 9:35

PG-13

Simon Pegg Nick Frost Seth Rogen



PAUL

Mon - Thurs 4:25 / 6:55 / 9:25
Fri 4:25 / 6:55 / 9:25 / 11:55
Sat 2:00 / 4:25 / 6:55 / 9:25 / 11:55
Sun & Hol 2:00 / 4:25 / 6:55 / 9:25

R

Johnny Depp Isla Fisher



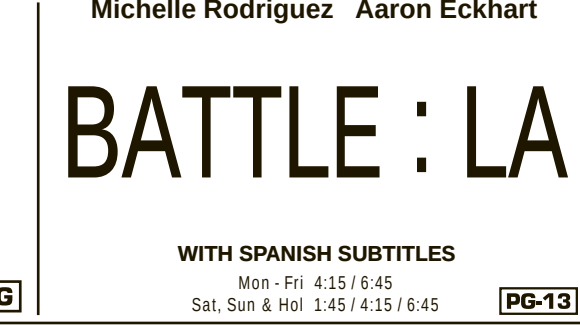
RANGO

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Thurs 4:20 / 6:40 / 9:00
Fri 4:20 / 6:40 / 9:00 / 11:20
Sat 2:00 / 4:20 / 6:40 / 9:00 / 11:20
Sun & Hol 2:00 / 4:20 / 6:40 / 9:00

PG

Michelle Rodriguez Aaron Eckhart



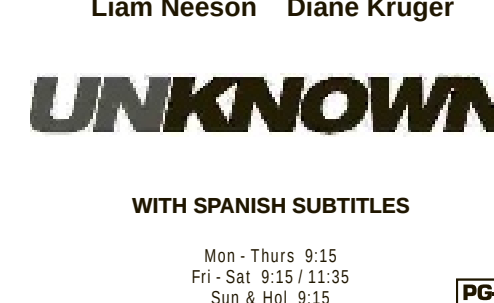
BATTLE : LA

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Fri 4:15 / 6:45
Sat, Sun & Hol 1:45 / 4:15 / 6:45

PG-13

Liam Neeson Diane Kruger



UNKNOWN

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Thurs 9:15
Fri - Sat 9:15 / 11:35
Sun & Hol 9:15

PG-13

Martin Lawrence Brandon T. Jackson



BIG MOMMAS
LIKE FATHER, LIKE SON

WITH SPANISH SUBTITLES

Mon - Thurs 4:35 / 7:00 / 9:20
Fri 4:35 / 7:00 / 9:20 / 11:40
Sat 2:10 / 4:35 / 7:00 / 9:20 / 11:40
Sun & Hol 2:10 / 4:35 / 7:00 / 9:20

PG-13

STARTING NEXT WEEK APRIL 07 - SUCKER PUNCH





Departamento di Asunto Social

De Directie Sociale Zaken ressorteert onder het Ministerie van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur en heeft als hoofddoel: het bevorderen van een rechtvaardig en efficiënt functionerend systeem van materiële en immateriële sociale voorzieningen ten behoeve van het sociaal welbevinden van de burgers van Aruba.

De regering van het Land Aruba roept sollicitanten (m/v) op voor de volgende functie:

Directeur

Functie-inhoud (beschrijving van hoofdbestanddelen)

- Is belast met het integraal management van de Directie Sociale Zaken.
- Is verantwoordelijk voor het uitvoeren van wettelijke regelingen gericht op het gebied van de inkomensondersteunende hulp en het houden van een financiële administratie daartoe.
- Ondersteunt de minister bij de vorming van het strategisch beleid en de ontwikkeling van een lange termijn visie met betrekking tot de welzijnsbevordering in Aruba.
- Is verantwoordelijk voor het ontwikkelen van beleid op het terrein van de sociale zekerheid en het welzijnswerk en adviseert de minister in deze.
- Is verantwoordelijk voor de ondersteuning aan de welzijnsinstellingen van het particulier initiatief en het bewaken van het overheidsbeleid met betrekking tot deze instellingen.
- Is verantwoordelijk voor het verlenen van psychosociale hulp.

Functie-eisen:

- W.O.-opleiding (bij voorkeur in de sociaal maatschappelijke richting).
- Minimaal vijf (5) jaar werkervaring in een leidinggevende functie.
- Ervaring met de overheidsorganisatie met de daarin voorkomende beleidsprocessen en interbestuurlijke overlegvormen.
- Affiniteit met beleidsontwikkeling en -processen.
- Inzicht in het sociaal-maatschappelijk werkgebied.
- Uitstekende schriftelijke en mondelinge uitdrukkingsvaardigheid in het Papiamentu, Nederlands, Engels en Spaans.

Loopbaanvooruitzichten:

Salaris conform Bezoldigingsregeling Aruba 1986, zoals gewijzigd. Aanvangssalaris afhankelijk van opleiding en werkervaring.

Secundaire arbeidsvoorwaarden volgens Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht en Landsverordening Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren.

Sollicitanten dienen een sollicitatiebrief, gericht aan de Minister van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur, mw. Michelle Hooyboer-Winklaar, dtkv van dhr. Gerald Vingal van het Management Team van Departamento Recurso Humano Aruba, in te dienen bij Departamento Recurso Humano Aruba, L.G. Smith Boulevard 172-174.

Nadere inlichtingen kunnen worden verkregen bij het Ministerie van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur, mw. drs. Bernice Schulte, 5824900, ext 138; b.schulte@arubagovernment.aw

Brandweermannen ontkleed op de Dam



Foto: NU/600

Een groep brandweermannen ging vandaag op de Dam uit de kleren als protest tegen voorgenomen bezuinigingen van de gemeente Amsterdam.

AMSTERDAM — Het winkelend publiek op de Dam in Amsterdam keek vandaag even vreemd op. Een tiental brandweerwagens stond daar met gillende sirenes en er stond een groepje half ontklede brandweermannen. Ze voerden actie tegen voorgenomen bezuinigingen van de gemeente.

De brandweermannen vinden dat de gemeente hun brandweerkorps uitkleedt als de aangekondigde bezuinigingen van 3,5 miljoen euro worden doorgevoerd. “We willen laten zien hoe het voelt om uitgekleept te worden”, aldus een van de

actievoerders. De brandweermannen lazen in een vertrouwelijke memo dat er plannen zijn om de kazerne in Amsterdam-Zuidoost te sluiten. Ook moeten ze het met twee ladderwagens minder doen en zouden vrijwilligers op verschillende plaatsen de plek van de beroepsbrandweer innemen. Volgens de actievoerders zijn ze op deze manier minder goed voorbereid op nood-situaties.

De brandweermannen wierpen niet alleen kledingstukken af, maar deelden ook flyers en rookmelders uit. “De bewoners van Amsterdam lopen gevaar. Door de bezuinigingen worden de aanrijtijden langer en kunnen er

slachtoffers vallen”, zei een actievoerder.

In de plannen staat dat de zevende man op de brandweerwagens kan worden wegbezuinigd. “We werken al sinds 1874 op deze manier. Als we dat moeten veranderen, hebben we tijd nodig.” Brandweercommandant Caroline van de Wiel laat weten dat het afschaffen van laddervoertuigen niet aan de orde is. “Deze optie is wel onderzocht, maar gebleken is dat het niet wenselijk is.” Wel is het voorstel de twee kazernes in Amsterdam-Zuidoost samen te voegen en de zevende man af te schaffen. Dit zal zonder gedwongen ontslagen gebeuren, aldus de commandant.

‘Deradicalisatietoets’ voor terroristen

DEN HAAG — Gedetineerden op de terroristenafdeling (TA) van een Nederlandse gevangenis worden in de toekomst elk jaar getoetst of ze al minder overtuigd zijn van hun eigen terroristische gelijk. Ze krijgen een zogenaamde ‘deradicalisatietoets’, aldus het ministerie van Veiligheid & Justitie vandaag.

In zeer uitzonderlijke situaties en onder strikte

voorwaarden kunnen genuanceerder denkende gedetineerden dan in aanmerking komen voor plaatsing op een normale afdeling. De toetsing zal onder andere plaatsvinden door de Nationaal Coördinator Terrorismebestrijding, het Gedetineerden Recherche Informatiepunt, het Openbaar Ministerie en de Dienst Justitiële Inrichtingen.

Op een terroristenafdeling zitten verdachten of veroordeelden van een terroristisch

misdrijf of gedetineerden die voor of tijdens detentie radicale boodschappen hebben uitgesproken. De eerste TA is in 2006 opgericht in de gevangenis van Vught om rekrutering en radicalisering binnen de gevangenis muren tegen te gaan. In 2007 volgde een afdeling in De Schie te Rotterdam. Tussen 2006 en 2010 verbleven in totaal dertig gedetineerden op een van deze afdelingen. Vanwege de geringe klandizie zal de TA Vught worden gesloten.

Gerda Verburg naar FAO

DEN HAAG — Oud-landbouwminister Gerda Verburg wordt de nieuwe permanente vertegenwoordiger van Nederland bij de wereldvoedselorganisatie FAO. Zij volgt bij de FAO oud-minister voor Ontwikkelingssamenwerking Agnes van Ardenne op, die deze functie tot 1 juli vervult.

Dit maakte het ministerie van Economische Zaken, Landbouw en Innovatie vandaag bekend na afloop van de wekelijkse vergade-

ring van de ministerraad. Verburg wordt ook voorzitter van de Taskforce Landbouw en Voedselzekerheid bij de Verenigde Naties, een uitvloeisel van de Commissie voor Duurzame Ontwikkeling, waarvan zij in 2008 voorzitter was.

Daarnaast wordt Verburg permanent vertegenwoordiger bij het WFP, het noodhulpprogramma van de Verenigde Naties. Ook wordt zij voorzitter van het IFAD, een organisatie die landbouwprojecten financiert in ontwikkelingslanden.

De in Zwammerdam geboren Verburg (53), studeerde aan de Sociale Academie De IJsselpoort in Kampen en begon haar loopbaan bij de vakbeweging. Van 1986 tot 1990 was zij voorzitter van de jongerenorganisatie CNV. In 1998 werd zij voor het CDA lid van de Tweede Kamer en in de periode van 2002 tot 2007 was ze daar vicevoorzitter van de fractie. In 2007 werd zij minister van Landbouw, Natuur en Voedselkwaliteit tot aan de val van het kabinet, vorig jaar. Daarna keerde zij terug in de Tweede Kamer.

Opnieuw acties openbaar vervoer grote steden

ZOETERMEER — Medewerkers van stadsvervoersbedrijven in de drie grote steden gaan opnieuw actievoeren. Dat meldde vakbond Abvakabo FNV vandaag.

De acties beginnen op 7 april bij het GVB in Amsterdam, gevolgd door de RET in Rotterdam op 12 april en de HTM in Den Haag op 20 april. Op deze dagen is er tussen de ochtend- en avondspits geen openbaar vervoer.

De vakbonden willen dat de regering afziet van verplichte aanbesteding en 120 miljoen euro aan bezuinigingen. Volgens de bonden zou hierdoor over twee tot drie jaar 40 procent minder openbaar vervoer in de steden zijn. Ook vrezen zij dat de veiligheid in het openbaar door de bezuinigingen in het geding komt.

In februari waren er ook al acties in het stads-ov. Toen reed maar een beperkt aantal trams, bussen en metro's niet en viel

de overlast voor de meeste reizigers erg mee. Bij de tweede actieronde gaan de bonden een stapje verder met hun protesten, al proberen zij de reizigers zo veel mogelijk te ontzien door wel tijdens de spitsuren te rijden.

Mochten ook deze acties geen gehoor vinden bij politiek Den Haag, dan denkt Abvakabo FNV aan grotere acties, zoals een 24-uursstaking, of werkonderbrekingen tijdens de ochtend- of avondspits, zei FNV'er Eric Vermeulen.





WIN A TRIP!

Have your vehicle inspected or the battery checked FREE OF CHARGE by our experts and enter for a chance to win a trip for two to Miami, Florida, USA, to see the Ford Championship Weekend at Homestead-Miami Speedway. See your Service Advisor for details.



PITSTOP DATES
26th of March
9th & 16th of April
14th, 21st & 28th of May
From 9Am - 1PM





GENUINE PARTS & SERVICE



*All brands may participate

NO PURCHASE NECESSARY TO ENTER OR WIN. A PURCHASE WILL NOT INCREASE YOUR CHANCES OF WINNING. Odds of winning depend on the numbers of eligible entries received. Void where prohibited. This Promotion is open to legal residents of Puerto Rico, the Caribbean Islands and Central America and only those who possess a valid passport for travel to the United States and are at least 18 years old at the time of the entry. Actual Grand Prize consisting of a trip for two (2) to Miami, Florida, USA. **FOR DETAILS, OFFICIAL PROMOTION RULES AND METHOD OF ENTRY VISIT R.E. YRAUSQUIN & SONS N.V.** Sponsored by Export Operations & Global Growth Initiatives of Ford Motor Company and administered by Complete Communications. ©Motorcraft is a registered trademark of Ford Motor Company.



R. E. Yrausquin & Sons

R.E. Yrausquin & Sons (Aruba) N.V. L.G. Smith Boulevard 112, Oranjestad, Aruba, Tel: (297) 524 4444, Fax: (297) 582 6661, Website: www.reysonson.com, Email: info@reysonson.com



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@scarnet.aw website: http://www.favi.org

Nierstichting weer actief

Mensen uit sociaal isolement halen

ORANJESTAD — De Nierstichting bestaat al veertien jaar, maar was al een hele tijd niet meer actief. Tot vorig jaar, toen het nieuwe bestuur weer leven in de stichting blies. Ze organiseren weer activiteiten. “Dat is hard nodig, want de ziekte is een aanslag op het sociale leven van patiënten”, aldus Midenda Willems.

door
Yvonne Leijdekkers

Willems is één van de vrijwilligers van de nierstichting. Samen met nog negen andere bestuursleden is ze voor de stichting actief bezig. “We organiseren veel activiteiten voor de patiënten, zodat ze weer iets van een sociaal leven terugkrijgen. Naast die activiteiten organiseren we ook geldinzamelingsacties, zoals fun-walks, cake-bake en vlooiemarkten, want al die activiteiten moeten natuurlijk ook worden betaald.” Willems vertelt dat ze een kerstdiner hebben georganiseerd, dat ze voor een leuke attentie zorgen met Pasen, maar dat ze bijvoorbeeld ook een familie-dag organiseren.

Blijven leven

“Een chronische nierziekte heeft ingrijpende gevolgen voor iemands leven. Blijven leven kan alleen door een dialyse of door een niertransplantatie. Er komt bij deze ziekte heel wat kijken op medisch, sociaal én psychisch gebied. Niet alleen voor de patiënt, maar ook

voor zijn of haar omgeving”, zo vertelt Mariana Tromp, een andere vrijwilliger van de stichting. “De patiënten moeten drie maal per week naar het ziekenhuis komen voor een dialyse. De behandeling duurt vier uur. Daarna is de patiënt vaak moe of misselijk, aldus Natacia ter Beek. De vrijwilligers vertellen dat de ziekte een aanslag is op het sociale leven van patiënten. “Mensen zijn veel tijd kwijt aan de dialyse zelf. Maar ze zijn na de dialyse vaak ook nog ziek. Heel veel patiënten raken hun baan kwijt en zijn dan afhankelijk van de bijstand. En we weten allemaal dat die bijstand geen vetpot is. Zo vragen we een bijdrage van vijf florin per maand, maar veel mensen kunnen dat niet eens betalen”, stelt Willems.

Geen transplantaties

Deze drie vrijwilligers, die in het dagelijks leven dialyse-assistent in het ziekenhuis zijn, vertellen dat dialyse iemand in leven houdt, maar dat het de patiënt tegelijk aan banden legt. Toch kunnen veel dialyse-



Foto: Yvonne Leijdekkers

Mariana Tromp, Midenda Willems en Natacia ter Beek zijn vrijwilliger bij de nierstichting.

Dialyse

Nieren zijn van levensbelang, omdat ze afvalstoffen uit het bloed filteren. Maar ze berekenen ook de hoeveelheid vocht die het lichaam nodig heeft en de nieren maken hormonen aan die noodzakelijk zijn voor de gezondheid en voor een goed functioneren van het lichaam. Als door acute of chronische nierinsufficiëntie de nierfunctie tot onder een bepaalde grens is gedaald, kan overlijden worden voorkomen met dialyse. Met deze behandeling kan ongeveer 8 tot 10 procent van de gezonde filterfunctie van de nieren worden overgenomen. Dat is net genoeg om in leven te blijven. De hormonale functies van

de nieren worden bij dialyse echter niet overgenomen. Regulering van de bloeddruk, het aanmaken van rode bloedlichaampjes en de hoeveelheid kalk in de botten blijven dan ook een probleem. Ook de klachten van een te geringe nierfunctie zoals moeheid en jeuk worden zelden minder. Er zijn twee vormen van dialyse. Bij hemodialyse wordt het bloed buiten het lichaam gezuiverd in een dialysemachine. Via een slangetje in een bloedvat van de arm wordt het bloed naar de dialysemachine gepompt en weer terug. De dialysemachine bevat een kunstnier die de afvalstoffen en het overtollige vocht uit het bloed

verwijdert. Bij peritoneaaldialyse wordt spoelvloeistof in de buikholte gebracht. Dit gebeurt via een slangetje dat operatief is aangebracht en permanent blijft zitten. De buikholte is bekleed met het buikvlies dat veel bloedvaatjes bevat. De spoelvloeistof onttrekt de afvalstoffen uit het bloed in deze bloedvaatjes. Peritoneaaldialyse moet elke dag gebeuren, Of iemand in aanmerking komt voor hemodialyse of peritoneaaldialyse hangt af van een aantal medische factoren en van de persoonlijke voorkeur. Maar in beide gevallen heeft de behandeling grote invloed op het leven van de patiënt en zijn omgeving.

patiënten zich aanpassen en een redelijk leven leiden. Soms kan het strenge dieet iets worden versoepeld, maar een vochtbeperking blijft toch vaak noodzakelijk. Niertransplantatie zou dan uitkomst bieden, maar de meeste dialysepatiënten zijn in een te slechte conditie voor een dergelijke operatie. “In 2009 hebben negen patiënten een nieuwe nier gekregen”, vertelt Ter Beek. Dit moet wel in Nederland gebeuren, want op Aruba worden geen transplantaties gedaan. Vaak is de nieuwe nier afkomstig van een familielid, want een mens kan ook leven met één nier. Afgelopen jaar wa-

ren er minder patiënten die een nieuwe nier hebben gekregen, maar dit jaar staat de teller alweer op drie.” De vrijwilligers vertellen dat het ziekenhuis ongeveer 100 patiënten behandelt. “Daarnaast worden er ook nog patiënten in de Posada kliniek behandeld. “Aruba kent in verhouding veel nierpatiënten. Zo staan we als eiland op de vijfde plaats in de wereld, dit moet echt anders kunnen”, aldus Ter Beek. “Mensen moeten veel bewuster worden van hun levensstijl, voorkomen is beter dan genezen.”

Hoge bloeddruk

De stichting organiseert in-

Stimuleringsprijs kunstenaars

ORANJESTAD — Directie Cultuur reikt dit jaar voor het eerst haar Premio Padu Lampe' uit. Voor deze stimuleringsprijs voor Arubaanse beeldende kunstenaars, musici, schrijvers, dansers en theatermakers kunnen burgers nominaties indienen bij deze overheidsdienst. Formulieren zijn beschikbaar

bij het kantoor van Directie Cultuur. Een voorwaarde is dat de kunstenaar in kwestie minstens twee jaar actief moet zijn en zich bezighoudt met niet-commercieel werk.

Kunstenaars die al staan ingeschreven bij Directie Cultuur dingen automatisch mee naar de prijs. Het gaat

om een geldbedrag dat de winnaar alleen gebruiken voor het zich verder bekwaamen in de kunstdiscipline waar hij of zij mee bezig is. Dat is dus voor de aanschaf van materialen, apparatuur of het bijwonen van cursussen of workshops. De uitreiking van de prijs vindt plaats op 25 april.

ORANJESTAD — De minister van Economische Zaken, Michelle Winklaar (AVP), knipte gisteravond samen met regiomanager George Ponader III het lint door van de nieuwe verzaak Sherwin Williams. De Amerikaanse verketen is al jaren in de Cariben actief, maar de Arubaanse vestiging is de eerste in dit gebied. De minister ziet het als een voorbeeld dat er weer vertrouwen is in de economie hier.

Na de recessie die vooral hier zichtbaar werd in de bouwsector, trekt het weer aan, is Winklaar's mening. “Dat zien we ook terug in de berekeningen van de Centrale Bank en van Directie Economische Zaken voor projecten van zowel de overheid als de private sector. Er is in de bouwsector weer een grote groei en de GDP is geraamd op een reële groei van 9 procent. Dus er zal een grote vraag zijn naar dit soort producten.” Of Sherwin sowieso al van plan was om hier een vestiging te openen of dat het te maken heeft met die groei, weet ze niet. “Maar het gaat bij dit bedrijf niet alleen om het economische groei. Zoals de regiomanager net hier ook zei in zijn toespraak, ze willen ook bijdragen aan de samenleving. En dit soort bedrijven willen we hier graag. Dus niet alleen een business plan indienen en hier vestigen, maar ook met de intentie om bij te dragen aan de samenleving en voor langere duur te blijven.” Dat de verketen voor Aruba heeft gekozen en niet voor een buureiland, ‘zegt iets over ons’, aldus de minister. “We gaan de goede richting op, maar we moeten voorzichtig blijven. Vooral nu ook weer met de olieprijs. Ik



Minister Michelle Winklaar opende gisteren samen met de regiomanager de nieuwe verzaak Sherwin Williams.

zou het dus benoemen als cautiously optimistic.”

Regiomanager Ponader III vertelt dat er ook uitbreidingsplannen zijn naar de andere buureilanden. Maar de keuze om hier als eerste van start te gaan, was uiteindelijk geen moeilijke beslissing. “De Curaçaose bevolking is inderdaad 40 procent groter, maar hier zijn we met open armen ontvangen. De mensen waren aardig, de overheid werkte goed mee en ook de lokale bevolking die hier in de winkel staan. Daarnaast voelen we dat de economie hier op weg is naar een volledig herstel.” De recessie was voor de keten juist ook de motivatie om te kijken naar gebieden waar ze konden uitbreiden. “Er wordt hier bovendien

een nieuw hotel gebouwd. We zijn daar heel actief voor en ook voor nieuwe bouwprojecten, woongebieden als ook bestaande. Ook voor het ziekenhuis dat weliswaar niet door de recessie is getroffen, maar wel verf nodig heeft. Want dat is het, iedereen heeft verf nodig. Men gaat weliswaar geen nieuw huis bouwen, maar eerder uitbreiden of opknappen. Daarop concentreren wij ons dan tijdens een recessie”, aldus Ponader III. Wat de lokale concurrentie te koop heeft, weet het bedrijf ook al. “Wij hebben toch andere producten en niet alleen verf, maar ook aanvullende materialen. De verf komt uit Orlando, dus we zijn bekend met de weeromstandigheden. Ook belangrijk voor ons is het mi-

lieu. We proberen het VOC-gehalte in onze producten zo laag mogelijk te houden en zelfs op nul. Dit laatste kan je vergelijken met een auto die op water rijdt en zo min mogelijk in de atmosfeer wordt gebracht. Verf was vroeger toch wel een vieze industrie en dat proberen we te veranderen. Zodat je ook om acht uur 's morgens een hotelkamer kunt verven, maar dat een gast die om twaalf uur incheckt, nooit zal weten dat er die dag nog geverfd is.

Morgen is er een feestelijke opening voor het publiek. Met grote kortingen, hapjes en drankjes en kinderen kunnen er hun gezicht laten schinken. Het bedrijf zit aan de LG. Bouvelard (naast Ritz).

Geslaagde lichaamstaal



ORANJESTAD — Ruim 20.000 T-shirts zijn verkocht tijdens de campagne 'I love my body'. Dat maakten de initiatiefnemers, Famia Planea, het Wit Gele Kruis en Centro di Informacion pa Asuntunan di Droga (Ciad), aan het eind van de campagne bekend. Sinds begin januari werden jongeren gewezen op ongewenste tienerzwangerschappen, seksueel overdraagbare aandoeningen en drugs- en alcoholgebruik. Dat gebeurde onder andere met de verkoop van T-shirts, door lessen op scholen en door tijdens carnaval de slogan met een jingle en een televisiespot verder uit te dragen. Om de campagne mogelijk te maken, kregen de instanties hulp van enkele sponsors en Volksgezondheid-minister Richard Visser (tweede van rechts) doneerde een geldbedrag voor het drukken van de T-shirts. Het was voor het eerst dat de drie instanties gezamenlijk een campagne organiseerden. Alle drie zijn van mening dat de onderwerpen van de campagne niet slechts een zaak van hen zijn, maar van de hele samenleving.

Nieuwe zoektocht naar slachtoffers Japan



Foto: Reuters

De Japanse Kachiko Endou (69), zoekt haar vermiste zus in een ondergelopen rijstveld in het gebied Ohmagari. Nog steeds worden meer dan 16.000 mensen in Japan vermist na de aardbeving en tsunami van vorige maand.

TOKIO — Japan en de Verenigde Staten gaan samen zoeken naar slachtoffers van de aardbeving en tsunami van vorige maand. Dat meldde het Japanse persbureau Kyodo vandaag. Drie weken na de ramp aan de Japanse oostkust worden nog altijd meer dan 16.000 mensen vermist.

De autoriteiten vermoeden dat veel mensen door de vloedgolven de zee in zijn gespoeld. De weersomstandigheden maken het de komende dagen waarschijnlijk makkelijker eventuele overschotten te vinden. De zoektocht duurt drie dagen, maar de speurders blijven uit de buurt van de kerncentrale Fukushima I. Die lekt al enkele weken straling als gevolg van de

aardbeving en de vloedgolven. Vanwege de radioactiviteit is iedereen geëvacueerd die minder dan twintig kilometer van de kerncentrale woont. Voor de zoekactie zet Japan ongeveer 18.000 militairen in. Die krijgen de hulp van ongeveer zeventuizend Amerikaanse collega's en van agenten, brandweerlieden en de Japanse kustwacht. Bij de zoektocht wor-

den meer dan honderd vliegtuigen en ongeveer zestig schepen gebruikt.

Tepco Japan is van plan een vinger in de pap te krijgen bij het energiebedrijf Tepco, eigenaar van de geplaaide kerncentrale. Tokio wil betrokken raken bij het bestuur van de onderneming en een belang nemen, maar is niet van plan het bedrijf te nationaliseren. Dat hebben regeringsbronnen vandaag laten weten aan de krant *Mainichi Shimbun*. Een regeringswoordvoerder heeft in een reactie laten weten dat Japan 'niet uitsluit' een

belang in Tepco te nemen. Tepco ligt zwaar onder vuur wegens de problemen bij Fukushima I. Na een aardbeving en een tsunami op 11 maart proberen reddingswerkers met man en macht controle te krijgen over de kernreactoren, tot nu toe tevergeefs. Het bedrijf zou niet voorbereid zijn op rampen. Vanwege de ramp dreigt een financiële strop. Tepco zal waarschijnlijk flinke schadevergoedingen moeten betalen, maar het is de vraag of het bedrijf daar genoeg geld voor heeft. Sinds het begin van de nucleaire crisis is de koers van aandelen Tepco met 80 procent gedaald.

Even niet vissen in de Parelrivier

PEKING — De Parelrivier is de komende twee maanden verboden terrein voor Chinese vissers. Het gaat zo slecht met de op twee na langste rivier van China, dat de overheid heeft besloten de waterloop wat rust te gunnen om zich te kunnen herstellen. Dat meldden Chinese media vandaag.

Het visverbod geldt over een totale lengte van ruim 5300 kilometer en raakt meer dan 100.000 vissers. Niet alleen de Parelrivier zelf, ook een paar rivieren die op deze stroom uitkomen en een aantal meren vallen onder de ban. De autoriteiten hopen dat de visstand in de komende maanden zal opleven en dat de

kwaliteit van het water zal verbeteren. Overbevissing is een groot probleem in de Parelrivier. Alleen al in het 200 kilometer lange stuk tussen Guangxi en Guanghong zijn meer dan vijfduizend vissers actief. Dat is volgens de overheid veel meer dan goed is voor de visstand aldaar. De Parelrivier huisvestte ooit meer dan vierhonderd soorten vis, maar veel zeldzame soorten zijn in geen jaren meer gezien. De problemen worden niet alleen veroorzaakt door de vissers. Ook de onverzadigbare behoefte aan energie van de Volksrepubliek leidt tot veel problemen. De afgelopen jaren zijn meer dan 1300 waterkrachtcentrales in de rivier gebouwd, die migratie van vissen

bemoeilijken. Daarnaast zijn er vaak incidenten bij bedrijven, waardoor giftige stoffen in de rivier terechtkomen. In het gebied rond de delta van de Parelrivier wordt een derde van alle Chinese exportproducten geproduceerd. Natuurorganisatie Greenpeace stelde in 2009 op basis van water- en bodemonsters al dat de rivier zwaar vervuild was, onder meer door zware metalen. Het is niet voor het eerst dat China kiest voor een visverbod. Jaarlijks gebeurt dat bijvoorbeeld al drie maanden op de Yangtze. Critici stellen dat een visverbod van enkele maanden geen zoden aan de dijk zet. Voorstanders vinden echter dat iets beter is dan niets.

Dood vleermuizen kan VS miljarden kosten

WASHINGTON — De Verenigde Staten houden hun hart vast voor een massale sterfte onder vleermuizen. Sinds 2006 zijn er ruim een miljoen gesneuveld door een schimmelziekte, bekend als het witteneuzensyndroom, en grote windmolens die de vleermuizen vernemen. Vleermuizen zijn echter grote eters van insecten. "Zonder vleermuizen worden oogsten aangetast. Het gebruik van pesticiden stijgt", zegt onderzoeker Gary McCracken van de University of Tennessee in Knoxville. Hij schat de waarde van de vleermuizen in de landbouw op minstens 3,7 miljard dollar per jaar. De onderzoeker roept op tot actie. "Niets doen is geen optie, omdat deze vliegende zoogdieren weinig nakomelingen krijgen. Herstel van de populatie duurt tientallen jaren, misschien zelfs eeuwen."

Schotten willen Koussa horen over 'Lockerbie'

LONDEN — Justitie in Schotland wil de afgetreden Libische minister van Buitenlandse Zaken Moussa Koussa verhoren over de bomaanslag in 1988 op een Amerikaans passagiersvliegtuig boven de Schotse plaats Lockerbie. Dat heeft een woordvoerder gisteren laten weten.

Koussa was een van de machtigste figuren binnen de entourage van de Libische leider Muammar Kadafi. Woensdag week hij uit naar Londen, zo heeft nu ook de Libische regering officieel erkend. Daarmee hebben de Britten een vertrouweling van Kaddafi in handen, van wie zij hopen dat hij waardevolle informatie kan verschaffen over het regime in Tripoli. De aanslag bij Lockerbie kostte 270 mensen het le-

ven, onder wie 11 op de grond. De Libische agent Abdelbaset al-Megrahi werd in 2002 tot levenslang veroordeeld wegens zijn betrokkenheid bij de aanslag. In 2009 lieten de Britten hem op humanitaire gronden vrij omdat hij stervende zou zijn. Voor zover bekend leeft hij echter nog steeds. Of Megrahi handelde in opdracht van het regime van Kaddafi, is nooit met zekerheid vast komen te staan. Een ander overgelopen lid van het Libische regime, oud-minister van Justitie Mustafa Abdel Jalil die zich nu opwerpt als leider van de opstandelingen in het Noord-Afrikaanse land, zei een aantal weken geleden dat Kaddafi persoonlijk de opdracht gaf voor de aanslag. Hij zei in een interview met een Zweedse krant dat hij daarvoor ook bewijzen kan overleggen.

Ontvoerde Palestijn duikt op in rechtbank

PETACH TIKVA — Een Palestijnse ingenieur, die in februari werd ontvoerd in Oekraïne, blijkt te zijn overgebracht naar Israël voor verhoor in verband met de verdwijning van Gilad Shalit, een Israëlische militair. De 42-jarige Dirar Abu Sisi, die volgens de Israëlische autoriteiten lid is van de radicale Hamasbeweging, werd gisteren voorgeleid voor een Israëlische rechter in de stad Petach Tikva.

Abu Sisi riep bij aankomst bij de rechtbank in het Engels tegen verslaggevers dat hij niets weet van de zaak van Shalit. Die werd in 2006 gevangen genomen door Palestijnen tijdens een actie in de buurt van de grens tussen Israël en de Gazastrook. Israël doet er alles aan om Shalit op te sporen en te bevrijden, vooralsnog zonder succes. Smadar Ben-Nathan, de advocaat van Abu Sisi, zei dat zijn cliënt onschuldig is en

dat de beschuldigingen tegen hem leugens zijn. Het Openbaar Ministerie (OM) liet weten dat het binnen een week een aanklacht presenteert tegen de Palestijn. Die is ingenieur en manager van de belangrijkste energiecentrale in de Gazastrook. Abu Sisi is getrouwd met een Oekraïense. Zijn echtgenote zei dat Abu Sisi in februari in Oekraïne was om daar het staatsburgerschap aan te vragen. Het gezin zou zich willen vestigen in het Oost-

Europese land. Familieleden van Abu Sisi stelden eerder al dat de Israëlische geheime dienst Mossad de hand heeft gehad in de ontvoering van Abu Sisi. Hij verdween in de nacht van 18 op 19 februari uit een trein, die tussen Kiev en Charkov reed. Zijn vrouw vertelde dat ze van treinpersoneel had gehoord dat hij was meegenomen door twee mannen die zich bekendmaakten als agenten van de Oekraïense geheime dienst. Het is echter zeer de vraag of Oekraïense inlichtingendiensten iets te maken hebben gehad met de zaak. De regering van Oekraïne heeft de ambassadeur van Israël op het matje geroepen in verband met de mysterieuze verdwijning.

Zware strijd rond ambtswoning Gbagbo

ABIDJAN — In de omgeving van de ambtswoning van de Ivoriaanse leider Laurent Gbagbo in Abidjan, de belangrijkste stad in Ivoorkust, werd vandaag zwaar gevochten. Getuigen repten van artilleriegevechten tussen troepen die loyaal zijn aan Gbagbo en strijders die op de hand zijn van diens rivaal Alassane Ouattara.

Volgens Patrick Achi, een woordvoerder van Ouattara, lijkt Gbagbo niet van plan te zijn zich over te geven aan de troepen van Ouattara. "Maar het is zeker dat hij in zijn huis zit", aldus Achi.

Aanhangers van Ouattara claimen dat ze het gebouw van de staatstelevisie RTI in Abidjan in handen hebben gekregen. Onafhankelijke bronnen hebben dat niet bevestigd. De zender is sinds gisteravond uit de lucht. Abidjan dreigt het toneel te worden van een laatste veldslag in een machtsstrijd die zich voortsleept sinds de presidentsverkiezingen in november. Zittend staatshoofd Gbagbo verloor van zijn rivaal Ouattara, maar weigert ondanks herhaalde oproepen van de internationale gemeenschap op te stappen. Strijders die op de hand van

Ouattara zijn, hebben de afgelopen week forse terreinwinst geboekt. Ze zouden nu de controle hebben over 80 procent van het grondgebied van Ivoorkust. Gisteravond stelde het kamp van Ouattara een avondklok in voor Abidjan, die duurt tot zondagochtend, mogelijk in een poging burgers van de straat te houden voor het geval de situatie uitmondt in bloedige gevechten. Vredestroepen van de Verenigde Naties in het West-Afrikaanse land hebben de controle over de luchthaven van Abidjan overgenomen van de politie en de douane.

Aarde is oliebol op zwaartekrachtkaart

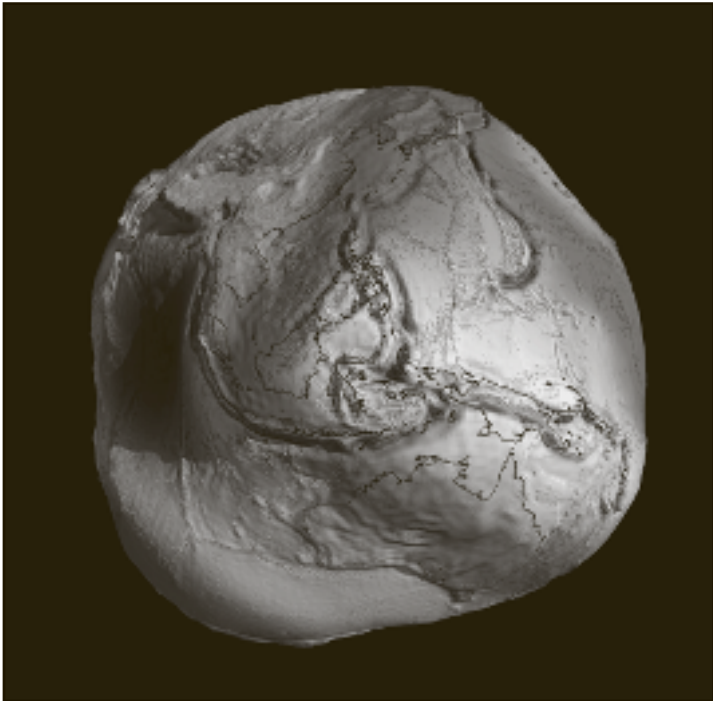


Foto: AFP

Het zwaartekrachtveld van de aarde ziet eruit als een oliebol wegens verschillende sterktes in zwaartekracht op verschillende plekken.

schappers een schat aan informatie. Zo lijkt er een verband te zijn tussen zwaartekracht en aardbevingen. "Bevingen laten een handtekening achter in de zwaartekracht", stelt de ESA. Kleine

veranderingen in het zwaartekrachtveld zouden een waarschuwing kunnen zijn voor aardbevingen. Uiteindelijk hopen wetenschappers zo beter voorbereid te zijn op naderend onheil.

Hof in Vredespaleis onbevoegd inzake Georgië

DEN HAAG — Het Internationaal Gerechtshof in het Vredespaleis in Den Haag heeft vandaag verklaard niet bevoegd te zijn om te oordelen in de zaak, die Georgië in augustus 2008 tegen Rusland heeft aanspannen. Georgië beschuldigt Rusland van etnische zuiveringen in de Georgische streken Abchazië en Zuid-Ossetië. Georgië deed in 2008 een poging de gebieden te heroveren en raakte daardoor in een korte oorlog verwickeld met Rusland. De rechters oordeelden dat ze onbevoegd zijn, omdat Georgië zich in zijn klacht baseert op de Conventie tegen Rassendiscriminatie. Maar die conventie bepaalt ook dat partijen moeten proberen te onderhandelen voor ze hun geschil aan het Internationaal Gerechtshof voorleggen. Dat is niet gebeurd, dus is aan die voorwaarde niet voldaan. "Het hof is met tien stemmen voor en zes tegen tot de slot-

som gekomen dat het geen jurisdictie heeft", zei de Japanse voorzitter van het hof, Hishashi Owada. De omstreten regio's Abchazië en Zuid-Ossetië onttrokken zich in de jaren negentig al aan het gezag van de regering in Tblisi. Moskou heeft ze inmiddels als onafhankelijke staten erkend. Etnische Georgiërs zijn er verdreven. De meeste landen erkennen de afscheiding niet en beschouwen Abchazië en Zuid-Ossetië als Georgisch grondgebied. Rusland verwelkomde het oordeel en Georgië is allerminst uit het veld geslagen. Een vandaag in Den Haag verspreide reactie van de Georgische regering stelt dat het Internationaal Gerechtshof een belangrijk argument van Rusland heeft afgewezen en de mogelijkheid openlaat als nog een oordeel te vellen over deze kwestie. Dat kan zodra aan de gestelde onderhandelingsvoorwaarde is voldaan.

EU-landen willen passagiers beter volgen

BRUSSEL — In de strijd tegen terrorisme en ernstige criminaliteit willen Europese landen ook vliegtuigpassagiers bij vluchten binnen de Europese Unie volgen. Tot nu toe waren er alleen plannen om data van passagiers te registreren die van en naar de unie vliegen.

Het initiatief komt van de Britten. Zij hopen daarmee in het veiligheidssysteem te dichten. De autoriteiten kunnen op dit moment het spoor kwijtraken van een terrorist die bijvoorbeeld van Zuid-Amerika naar Lissabon vliegt en na enkele dagen met een andere maatschappij naar een andere Europese stad vertrekt. Volgens Brusselse inge-

wijden is een meerderheid van de EU-lidstaten te vinden voor de Britse voorstellen. Nederland is niet op voorhand tegen, maar wil wel stap voor stap alle gevolgen bekijken. Mogelijk druipt het idee in tegen het vrij verkeer van personen binnen de unie. Het kan zijn dat de Britse plannen op tafel komen tijdens overleg van de EU-ministers van Binnenlandse Zaken en Justitie midden april in Luxemburg. Europees Commissaris Cecilia Malmström (Binnenlandse Zaken) geeft dan een toelichting op het Europese voorstel voor registratie van passagiers die de EU verlaten of binnenkomen. Het is de bedoeling dat luchtvaartmaatschappijen de persoonsgegevens van klanten doorgeven aan de

EU-lidstaat van vertrek of aankomst. De data, de zogenaamde Passenger Name Records (PNR), mogen uitsluitend worden gebruikt voor de bestrijding van terrorisme en zware misdaad. De Britten benadrukken dat de reisroutes van terroristen en andere criminelen steeds complexer worden. Daarom pleitten zij voor uitbreiding van het huidige Malmströmvorstel, zodat ook passagiers binnen de unie desnoods gevolgd kunnen worden. In 15 van de 27 EU-staten gaat ruim 70 procent van de vluchten naar een andere lidstaat. Volgens geheime diensten maken terroristen steeds minder gebruik van rechtstreekse internationale vluchten, maar stappen zij vaker over.

Niet correct

De oerknaltheorie klopt niet helemaal. Die verklaart gewoonweg niet de hoeveelheid koolstof in het universum. Althans, dat denkt de twaalfjarige Jacob Barnett, met een IQ van 170 een van de slimste kinderen ter wereld. En volgens professoren in de astrofysica lijkt de studiebol een punt te hebben.

Jacob is geen alledaagse tiener. Op achtjarige leeftijd maakte hij de middelbare school af en momenteel studeert hij astrofysica voor gevorderden aan de Universiteit van Indianapolis. Hij houdt zich daar bezig met de meest complexe wiskundige concepten. Jacob werkt hij aan een uitgebreide versie van Einstein's zwaartekrachttheorie en heeft hij de intentie om de oerknaltheorie te weerleggen.

De professoren aan de universiteit zijn zeer onder de indruk van het kind. Ze voelen zich zelfs een beetje geïntimideerd door de intelligentie van het knaapje. Professor Scott Tremaine



Foto: YouTube

Jacob Barnett maakt kans om de Nobelprijs te winnen met zijn theorie.

van Princeton, waar Einstein zijn onderzoek deed, volgt Jacob ook op de voet. "Als Barnett werkelijk slaagt in zijn werk en aantoonst dat de oerknaltheorie niet klopt, dan staat hij in de rij voor een Nobelprijs", liet de geleerde onlangs weten in een e-mail aan de familie van de twaalfjarige.

Bij Jacob is op jonge leeftijd het syndroom van Asperger geconstateerd, een milde vorm van autisme. Op driejarige leeftijd loste Jacob puzzels van 5.000 stukjes op, leerde hij landkaarten uit zijn hoofd en herhaalde hij kentekennummers van auto's die hij onderweg was tegengekomen.

Kleinkinderen

Ohad Ben-Yakov, een 27-jarige Israëliër, raakte bij een ongeluk tijdens zijn werk als airconditioning-installateur in coma. Zijn ouders stelden toen het sperma van hun zoon veilig. Nu Ben-Yakov is overleden, proberen zij toestemming te krijgen om met zijn sperma kleinkinderen te krijgen. De ouders wachten op toestemming van de procureur-generaal. Wanneer de uitspraak in hun voordeel uitvalt, levert dat een nieuw juridisch precedent op. Ben-Yakov heeft nergens officieel laten vastleggen dat hij kinderen wil. Het gaat puur om de wens van de mogelijk toekomstige grootouders. In 2001 probeerde een moeder van een omgekomen 21-jarige Israëliëse soldaat met het sperma van de man een kleinkind te krijgen. Tot drie dagen na de dood is het mogelijk om sperma uit het lichaam te halen. De pogingen om zwanger te raken mislukten destijds.

Een rechtbank behandelt de klacht van een vrouw uit New Jersey, die na een ooglidcorrectie niet langer haar ogen kan sluiten. Zelfs wanneer ze slaapt sluit Marilyn Leisz haar ogen niet volledig, nadat ze een plastisch chirurg in Bergen County opzocht om haar licht gezwollen oogleden onder handen te laten nemen. "Pas als ik mijn ogen echt dichtknijp slaag ik erin even te knipogen", aldus Marilyn. De moeder van twee klaagt dokter Paul Parker aan voor nalatigheid. De advocaat van die laatste stelde tegenover de rechter dat Marilyn gewaarschuwd was voor de risico's die de operatie inhield. Hij vond het ook vreemd dat Leisz pas zes jaar na de operatie de klacht indiende.

De vrouw betwist dat eerste en komt met de opinie van een andere chirurg, die stelt dat de operatie nooit uitgevoerd had mogen worden, omdat Marilyn al eerdere in-

Ooglidcorrectie



Foto: Getty Images

Met heel veel moeite kan Marilyn Leisz haar ogen enigszins sluiten.

grepen had ondergaan. "Hij had me andere mogelijkheden moeten voorleggen", aldus Leisz, die 's nachts een gel en verstuiver moet gebruiken opdat ze niet in haar ogen krabt. Ze zegt ook dat haar zicht steeds minder wordt. "Alle dingen

die ik graag deed, zoals tennis, zwemmen, paardrijden, mountainbiken en tuinieren, kan ik nog nauwelijks doen." Leisz gaf wel toe dat ze voor de operatie al andere ingrepen aan haar ogen had ondergaan. Ze is uit op een fikse schadevergoeding.

Facebook-gebruikers

Veelvuldig gebruikende Facebookers zijn vaak narcistisch en extravert, terwijl mensen zonder een

Facebook eerder verlegen en onzeker zijn. Dat blijkt uit een recent Australisch onderzoek onder ruim dui-

zend gebruikers en niet-gebruikers. Mensen, die regelmatig gebruikmaken van sociale netwerksites, gooien vaker hun leven te grabbel op het internet. Zij zijn ook eerder geneigd om hun leven interessanter te maken dan het daadwerkelijk is.

Extraverte personen hunkeren naar onmiddellijke aandacht en Facebook geeft hen de mogelijkheid om op een snelle manier in het middelpunt van de belangstelling te staan. Narcisten zijn voortdurend op zoek naar bevestiging en praten graag over zichzelf. Facebook is voor hen de ideale manier om aan hun behoeften te voldoen. Veelgebruikers zijn over het algemeen eenzaam en gewetenloos. Ze zijn in het 'echte' leven minder gelukkig en zijn eenzamer dan niet-gebruikers. Mensen zonder Facebook zijn eerder verlegen en vaker single.

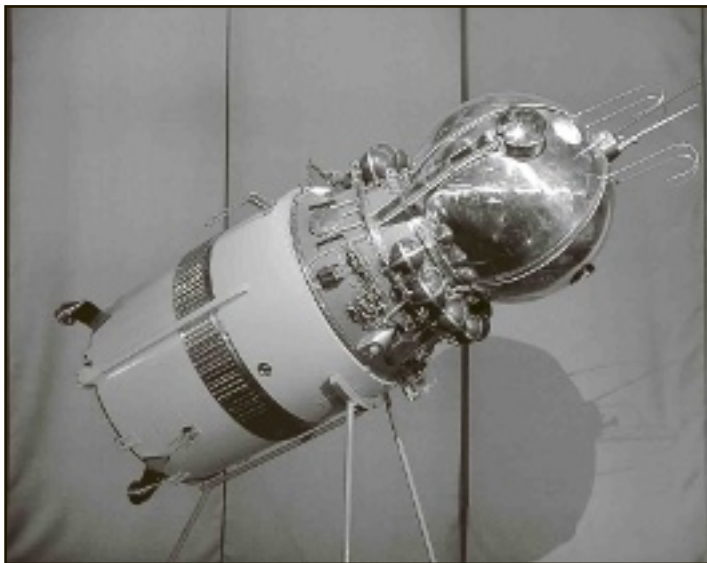


Foto: Ask.com

Het veilinghuis hoopt op een opbrengst van rond de 10 miljoen dollar.

Een Russisch ruimtevaartuig uit de jaren zestig van de vorige eeuw wordt deze maand geveild bij Sotheby's in New York. De veiling wordt gehouden op de vijftigste verjaardag van de eerste bemande ruimtevlucht, die op 12 april 1961 plaatsvond.

De Vostok-capsule die te koop staat, is niet die waarin kos-

monaut Joeri Gagarin zijn historische ruimtereis maakte, maar een voorloper die kort daarvoor voor testvluchten werd gebruikt. Het gaat om de landingscapsule, een kogel met een doorsnede van 2,3 meter die bedoeld was voor de terugkeer op aarde.

De ruimtecapsule werd volgens Sotheby's kort na de val van de Sovjet-Unie verkocht en zou de enige van dit type zijn die in private handen is.

Te luid

Een Australische vrouw en haar dochter van dertien maanden oud zijn uit de bus gezet, omdat het meisje te hard lachte. Mama Toni Hay en haar dochter Heather zaten in Darwin in de bus, op weg naar hun huis. Volgens de moeder was haar dochter opgewonden aan het lachen, en dat was blijkbaar niet naar de zin van de buschauffeur. Zij waarschuwde Toni Hay meerdere keren dat 'haar dochter snel stil moest zijn, anders werden ze uit de bus gezet'. De verbouwvereerde moeder reageerde: "Ze is dertien maanden oud, wat kan ik doen?". Daarop excuseerde ze zich bij de andere passagiers, en probeerde haar dochter af te leiden met een koekje en

wat drinken. "Ze was niet aan het schreeuwen, ze was blij en aan het lachen." Maar voor de buschauffeur was de maat vol. "Ik heb je al verschillende keren gezegd dat je uit de bus moet als je je baby niet stil kunt houden". Toni Hay verdedigde zich en zei dat zij en haar dochter sowieso de volgende halte eruit moesten. Maar daar nam de bestuurder geen genoegen mee, de moeder en haar dochter werden vlak voor hun bestemming uit de bus gezet. Vernederd en aangeslagen liep de vrouw naar huis en nam ze contact op met de klantendienst van de vervoersmaatschappij. Aan de telefoon werd ze afgescheept. De klacht zou wel onderzocht worden.

Dure pokerset



Foto: AD

Diverse geïnteresseerden hebben zich al gemeld voor zo'n set.

Een Britse ontwerper heeft 's werelds duurste pokerset op de markt gebracht. De chips bestaan uit achttien karaats massief wit goud en ze zijn ingelegd met 22.000 edelstenen. De kaarten zijn voorzien van een laagje platina. Waarde: ruim vijf miljoen euro. De op maat gemaakte set wordt geleverd in een van krokodillenleer vervaardigde koffer. Ontwerper Max Parkeri gebruikte witte diamanten voor de witte chips,

saffieren voor de blauwe, robijnen voor de rode, smaragden voor de groene en zwarte diamanten voor de zwarte. Interesse? Heb dan wel even geduld. De leverdatum ligt tussen de zes tot negen maanden. Parkeri: "Dit is niet iets wat een doorsnee pokerspeler zich kan veroorloven. Het is bestemd voor de playboy die over miljarden beschikt. We praten dan over de superrijken, die op hun jachten indruk willen maken op hun gasten."

HEER BOMMEL EN HET EINDE VAN EINDELOOS

Door Marten Toonder



Ver vandaar kwam Tom Poes tussen de bomen vandaan waarachter hij zich verscholen had, totdat het donker werd. En toen de boten-verhuurder naar huis ging, klonk hij over het hekje van het grasveld, waar de reclameballonnen werden opgelaten. De wind woei krachtig naar de onbereikbare overkant van de rivier, zodat alles gunstig leek voor zijn plan.

"Dat wordt lenen zonder vragen", dacht hij, terwijl hij haastig naar de ballon liep die op de gascilinder in de wind stond te schommelen. 'Maar nood breekt wet, en door de lucht zal ik heer Ollie vlugger inhalen dan met een hootje.'

Hij zette de gastoveer aan, en zocht toen op het veldje, totdat hij een spijker en een dun, stevig koord achter de hut vond. Hij wachte tot de ballon bijna op barsten stond en toen bond hij het touw stevig

om de opening heen, op zo'n manier dat er een lange lus overbleef. Ten slotte draaide hij de schroef los, en op het moment dat de ballon de lucht in schoot, sprong hij in de lus, zodat hij door de overspannen gasbal werd meegevoerd. Boven hem scheen de maan op de voortjagende wolkenvelden, en enigszins ongerust zag hij, dat die een andere richting hadden dan hij.

"Er zijn verschillende windrichtingen", stelde hij vast. "Vervelend. Als zo'n ballon nu maar bestuurd kon worden..."

Maar dat kan niet, zoals ontwikkelde lezerzjes weten. En dat werd des te vervelender, toen hij een poosje later tot zijn schrik zag, dat hij weer teruggeblazen werd over de rivier. 'Veranderlijke wind' noemt het weerbericht zoiets.

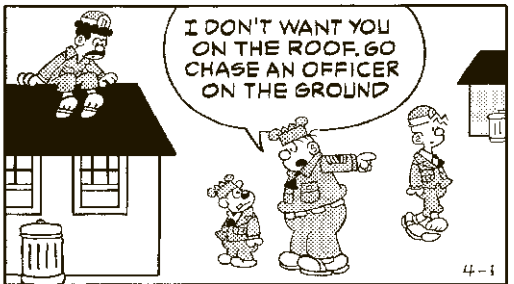
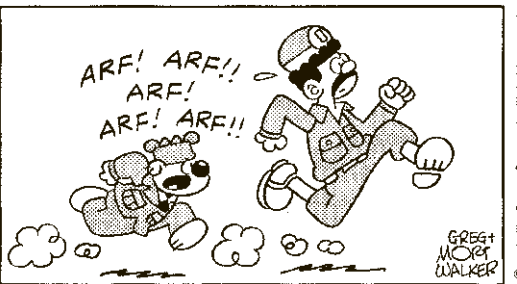
BUCKLES

By David Gilbert



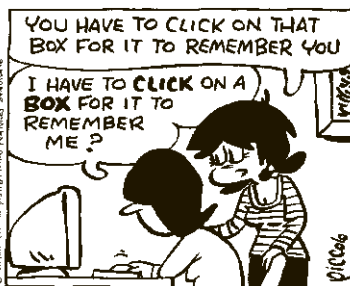
BEETLE BAILY

By Mort Walker



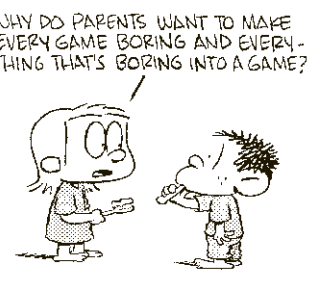
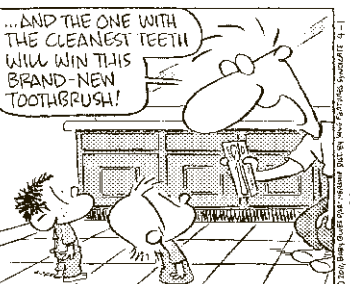
TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Eindzege renner Rosseler

DE PANNE — Sébastien Rosseler heeft gisteren in de afsluitende tijdrit een succesvolle greep gedaan naar de eindzege in de Driedaagse De Panne-Koksijde. De Belgische coureur van RadioShack won de rit tegen de klok in De Panne over 14,7 kilometer in 18 minuten en 31 seconden.

Rosseler bleef de Nederlander Lieuwe Westra van Vacansoleil-DCM 14 seconden voor. Westra, die in de ochtendrit de leiderstrui verspeelde aan de Belg Bert de Backer, eindigde ook in het eindklassement als tweede. Hij kwam zes seconden te kort voor de eindzege.

De ontgoocheling was groot bij Westra, die naar De Panne was gekomen voor de eindzege. Al op de eerste dag smeedde Fries met zijn krachten en ook de dagen erna was hij vaak de meest in het oog springende renner. Woensdag trok Westra na de tweede etappe de leiderstrui nog aan, die hij weer donderdag tijdens de rit met start en finish in De Panne aan de Belg Bert de Backer van Skil-Shimano verspeelde. Via twee seconden bonificatie mocht De Backer als leider aan de individuele tijdrit beginnen. Hij was echter geen serieuze tegenstander voor de specialisten in de ritten tegen de klok. Uiteindelijk duelleerden Rosseler en Westra om de eindzege. De Belg had er na de ochtendrit niet veel vertrouwen



Foto: AFP / Coureurportier

Sébastien Rosseler snelt naar de eindstreep in De Panne.

in. “Ik verbaas mezelf. Ik zat na de ochtendrit kapot, maar kennelijk gold dat voor meer renners. Westra was de eerste dagen indrukwekkend, maar misschien heeft hij te veel zijn neus in de wind gestoken”, zei de eindwinnaar over de energie die de Nederlander in de koers stak. Rosseler was na iets meer dan 10 van de in totaal bijna 15 kilometer al 11 seconden sneller dan Westra. Hij hoefde er maar 8 goed te maken. In het laatste deel bleek de Belg toch over de meeste reserves te beschikken. “Ik baal als een stekker”, zei de nummer 2 van het eindklassement. “Ik heb alles gegeven. Voor mijn gevoel ging het echt super en ging ik ook

hard. Rosseler was gewoon sterker. Daar doe je niets tegen”, aldus Westra. Terugkijkend op de drie dagen kon de Fries niet aangeven waar hij de zes seconden had laten liggen. “Ik heb nergens iets laten liggen. Rosseler was gewoon de sterkste vandaag.” Voorts is bekend geworden dat Niki Terpstra zondag niet in de Ronde van Vlaanderen start. De Nederlandse wielrenner, die door zijn ploeg Quick-Step wel was geselecteerd voor de aansprekende Belgische klassieker, ging gisteren tijdens de afsluitende tijdrit van de Driedaagse De Panne-Koksijde onderuit en brak het linkersleutelbeen. De nationaal kampioen sloeg

tegen het wegdek na een plotselinge, harde windstoot. Hij staakte de strijd na de val en liet zijn pijnlijke schouder onderzoeken in het ziekenhuis van Veurne. Daar werd het bange vermoeden van teammanager Patrick Lefevere bewaarheid. Terpstra reageerde zwaar aangeslagen op zijn voorlopige uitschakeling. “Ik was bijna klaar met de tijdrit. Ik reed al op het laatste rechte eind, in de bebouwde kom, toen een onverwachte windvlaag me tegen de grond blies. Ik kon niet eens reageren, het gebeurde allemaal in een fractie van een seconde. Woorden schieten tekort om mijn teleurstelling te beschrijven.”

Timo Glock niet blij

RIJSWIJK — Timo Glock is kritisch over zijn renstal Virgin. De Duitse formule 1-coureur is ontevreden over de verrichtingen van zijn bolide. “Er moet snel iets veranderen, want zo kunnen wij niet doorgaan”, aldus Glock gisteren op de website Autosport.com.

De Duitser hobbelde zondag in de openingsrace van de Formule 1 in Melbourne ver achteraan en werd niet eens in het eindklassement opgenomen. Zijn Belgische teamgenoot Jérôme d'Ambrosio debuteerde met de veertiende plaats op vier ronden achterstand van winnaar Sebastian Vettel. Virgin maakt vorig jaar een moeizaam debuut in de koningsklasse en leek dit seizoen beter voorbereid. “De hele structuur van het team is absoluut beter geworden. Monteurs en technici wer-

ken goed samen, maar qua prestatie zijn we er naar mijn mening op achteruitgegaan.” De snelheid van de bolide valt Glock zo tegen, dat hij vreest voor de komende Grote Prijzen. “De andere teams hebben stappen voorwaarts gemaakt, maar wij zijn niet in staat gebleken hetzelfde te doen. Het is duidelijk dat we niet op het niveau zijn waar we zouden moeten zijn.”

Kwalificatie zou zelfs wel eens een probleem kunnen worden, vreest Glock. In Melbourne reden de Duitser en D'Ambrosio maar net onder de vereiste tijd om een startplek in de race te bemachtigen. “Maar als de andere teams zachte banden omdoen en voluit gaan in de kwalificatie, dan komen we diep in de problemen.” De formule-1 renstal Team Lotus gaat morgen de Ma-

leisiërs lekker proberen te maken voor de Grote Prijs op het circuit van Sepang een week later. De coureurs Heikki Kovalainen en Jarno Trulli geven in de straten van Putrajaya een demonstratie in hun bolides. Voor de gelegenheid worden straten afgezet rond het Paleis van Justitie. Team Lotus is nauw verbonden met Maleisië vanwege teambaas Tony Fernandes. Deze steenrijke Maleisiër bezit niet alleen het race-team, maar ook de vliegmaatschappij Air Asia. Fernandes kreeg overigens gisteren een Britse koninklijke onderscheiding. Hij is door koningin Elizabeth benoemd tot ‘Commander of the Order of the British Empire’. Fernandes wordt geëerd voor zijn inspanningen om de zakelijke en culturele contacten tussen het Britse rijk en Maleisië te versterken.

Dartwinst Taylor

CARDIFF — Phil Taylor blijft een plaaggeest voor Raymond van Barneveld. De Engelse darter, die begin 2007 wel meteen de wereldtitel aan de Hagenaar moest laten na diens overstap naar de profbond PDC, is ‘Barney’ de afgelopen jaren met grote regelmaat de baas.

‘The Power’ won gisteren in Cardiff de onderlinge confrontatie in de achtste ronde van de Premier League met 8-3. Beide

toppers voerden na zeven weken de ranglijst aan.

Taylor breidde door deze zoveelste zege de voor-

sprong op zijn Nederlandse rivaal uit tot vier punten. De Schot Gary Anderson versloeg James Wade met 8-6 en achterhaalde Van Barneveld in de algemene rangschikking. De top vier spelen uiteindelijk op 19 mei (Wembley Arena) in de play-offs om het grote geld.

Sjarapova naar finale



Foto: AFP / Clive Brunskill

Maria Sjarapova retourneert in stijl de bal naar haar opponente.

MIAMI — Tennisster Maria Sjarapova heeft de finale bereikt van het toernooi in Miami. De Russin rekende gisteren in de halve eindstrijd in drie sets af met de Duitse Andrea Petkovic. De setstanden: 3-6, 6-0 en 6-2.

Petkovic begon met vertrouwen aan de partij na zeges op de hoger ingeschatte Caroline Wozniacki en Jelena Jankovic. Maar nadat de nummer 23 van de wereld de eerste set had gewonnen, nam Sjarapova het initiatief gedeceideerd over. Met sterk spel won de Russin de volgende twee bedrijven. In de finale treft de voormalige nummer 1 van de wereld de Wit-Russin Viktoria Azarenka. Zij won eenvoudig

van een andere Russin, Vera Zvonareva. In twee sets overigens. De setstanden: 6-0 en 6-3. Bij de mannen heeft Roger Federer zich gisteren nauwelijks hoeven inspannen om de halve finales te bereiken in Miami. De Zwitserse tennisser was nog geen 12 minuten bezig in de kwartfinale tegen Gilles Simon, toen de Fransman met een blessure opgaf. De stand was op dat moment 3-0 in games voor de huidige nummer 3 van de wereld. Federer staat in de halve finales tegenover zijn aartsrivaal Rafael Nadal. De als eerste geplaatste Spanjaard won met 6-2, 3-6 en 6-2 van de Tsjech Tomas Berdych. De andere halve finale gaat tussen de Amerikaan Mardy

Fish en de dit jaar nog ongeslagen Serviër Novak Djokovic. Verder heeft Thomas Schoorel gisteren de kwartfinale bereikt van het challengertoernooi in de Italiaanse plaats Barletta. De Nederlandse tennisser won in de tweede ronde met 6-4, 5-7 en 7-6 (3) van de Italiaan Matteo Viola. Schoorel treft in de kwartfinale de Oostenrijker Andreas Haider-Maurer, die de Nederlander Jesse Huta Galung met 7-5 en 6-1 uitschakelde. Huta Galung maakte in de eerste set een achterstand van 3-1 ongedaan, maar op 6-5 leverde hij wederom zijn opslag in. In het tweede bedrijf werd hij meteen gebroken. Haider-Maurer liep daarna uit naar 6-1.

Robben gaat nergens naar toe

MUNCHEN — “Ik ben er 100 procent zeker van dat Arjen Robben ook komend seizoen bij ons speelt. Ongeacht wat er gebeurt”, benadrukte voorzitter Karl-Heinz Rummenigge van Bayern München vandaag in boulevardkrant Bild. Hiermee heeft de Duitse oud-international krachtig stelling genomen in de toeneemende geruchtenstroom over een mogelijk vertrek van zijn sterspeler.

Robben, die in München nog tot medio 2013 onder contract staat, gaf eerder deze week voeding aan de opduikende verhalen over een zomerse verhuizing. “Ik heb weinig zin om in de Europa League te gaan spelen”, liet de aanvallers optekenen. De Nederlandse international voegde aan die opmerkelijke uitspraak nog wel haastig toe dat hij het bij Bayern

nog steeds prima naar zijn zin heeft.

Bayern, dat na dit seizoen afscheid neemt van trainer Louis van Gaal, staat momenteel vierde in de Bundesliga. Met nog zeven duels te spelen, is de aftredende kampioen nog wel in de race voor kwalificatie voor de Champions League. Voorts heeft Bayern Mün-

chen het contract met de talentvolle middenvelder Toni Kroos verlengd met drie jaar tot 2015. De 21-jarige komt uit de eigen jeugdontwikkeling en speelde al vijftien keer in een interland voor het Duitse nationale team. “Dit is een belangrijke mijlpaal in de langetermijnplanning voor een succesvol team. Wij denken dat Toni zich hier geweldig kan ontwikkelen”, zei manager Christian Nerlinger. Bayern is bezig om spelers van eigen kweek aan zich te binden. Zo verlengden eerder Philipp Lahm, Bastian Schweinsteiger, Thomas Müller en Holger Badstuber al hun contract.



Foto: AFP / Robin van Lonthuizen

Johan Cruyff spreekt vanuit zijn auto journalisten toe in Amsterdam.

AMSTERDAM — In de strijd om de macht bij Ajax is er een patstelling ontstaan. Dit zegt Johan Cruyff vandaag in zijn lijfblad De Telegraaf. Ook beticht de legendarische nummer 14 de scheiden- de bestuursleden van stemmingmakerij. Cruyff ontkent dat hij assistent-trainer Danny Blind in de besprekingen met de clubleiding ‘onbetrouwbaar’ heeft genoemd.

“Het is voorzitter Uri Coro-

nel gelukt om de uitwerking van het technisch plan stil te leggen”, betoogde Cruyff. Hij wil Ajax op technisch gebied met de hulp van de oudspelers Dennis Bergkamp en Wim Jonk volledig renoveren.

“Door het op deze manier te doen is een patstelling ontstaan. Zonder bestuur kunnen wij niet verder, ook omdat de directeur onze plannen niet wil uitvoeren. Intussen staat de boel stil en wordt veel tijd verloren, met het risico dat je straks

overal te laat bij bent”, aldus Cruyff. Over zijn vermeende uitspraken over de illustere oud-international Blind zei Cruyff: “Tijdens de samenvatting van het technisch plan zijn de meningen gepeild van diverse mensen die met Blind hebben samengewerkt. Daar zijn verschillende reacties op gekomen. Daar zit mijn mening niet tussen, simpelweg omdat ik er niet over kan oordelen. Dat heb ik ook zo aangegeven, dus snap ik niet dat ze dit uit mijn mond laten

komen.” Volgens Cruyff heeft het bestuur bewust vertrouwelijke meningen en standpunten uit de gesprekken tussen beide partijen laten lekken naar de media. “Om hun eigen straat schoon te vegen, zijn nette jongens als Dennis Bergkamp en Wim Jonk in diskrediet gebracht. Maar ook Danny Blind. Ze hebben het voor elkaar gekregen dat iedereen elkaar wantrouwt.” De leden van het bestuur en de raad van commissarissen van Ajax stelden gisteren hun functies ter beschikking. Zij stapten evenwel pas op als de ledenraad passende opvolgers heeft gevonden. Onduidelijk is nog hoeveel tijd daarmee is gemoed. Tot de benoeming van het nieuwe bestuur blijft ook de driekoppige directie onder leiding van Rik van den Boog, die eveneens sterk door het kamp-Cruyff wordt bekritiseerd, aan het werk in de ArenA. Volgens De Telegraaf ontvangen Van den Boog, Henri van der Aat (commerciële zaken) en Jeroen Slop (financiën) gezamenlijk een vertrekpremie van 1,4 miljoen euro als ze ook moeten opstappen. Volgens ADO Sportwereld zou de uitvoering van de hervormingsplannen van Cruyff en co Ajax minimaal 2,5 miljoen euro hebben gekost aan afvloeiingsregelingen. Behalve Blind zou ook hoofd opleidings Jan Olde Riekerink moeten vertrekken, alsmede een zestal jeugdtrainers en de complete medische staf.

EURO

Positief

AMSTERDAM — De stemming op de Europese aandelenbeurzen bleef vandaag, de eerste dag van het tweede kwartaal, opperbest. De handel reageerde neutraal op een lichte daling van de werkloosheid in de eurozone. Rond 11.45 uur noteerde de AEX-index in Amsterdam 1,38 punten hoger op 366,99 punten. Een winst van 0,4 procent. De MidKap-index kreeg er 0,5 procent bij en stond op 651,82 punten. De beurzen in Frankfurt, Parijs en Londen noteerden tot 0,9 procent hoger.

“Verliezers van gisteren, de banken en verzekeraars, zijn er nu weer helemaal bovenop nu de details van de Ierse bankenstresstest bekend zijn”, aldus handelaar Erwin Blok van VPV Bankiers. ING noteerde in Amsterdam 1,8 procent hoger en Aegon kreeg er 2,1 procent bij. De beurzen reageerden neutraal op een cijfer over de werkloosheid in de eurozone. Die bleek in februari licht te zijn gedaald naar 9,9 procent van de beroepsbevolking. Het cijfer komt overeen met de verwachtingen. Shell kreeg vandaag een afwaardering van Fitch Ratings en daalde 0,3 procent. De euro was vandaag 1,4160 dollar waard. Bij het slot van de Europese handel gisteren was dat nog 1,4195 dollar. De euro was vandaag op Curaçao 2,4958 gulden waard. Gisteren noteerde de munt nog ruim een cent hoger op 2,5075 gulden.

TOKIO

Voorzichtig

TOKIO — Beleggers in Tokio begonnen vandaag terughoudend aan het nieuwe financiële jaar, dat in Japan loopt van april tot en met maart. De Nikkei-index bereikte in de ochtendhandel de hoogste stand in 2 weken, maar sloot uiteindelijk toch lager nadat beleggers schoon schip gingen maken voor het weekeinde. De Nikkei eindigde 0,5 procent lager op 9708,39 punten. Elders in Azië was de stemming beter. De Zuid-Koreaanse Kospi-index sloot 0,7 procent hoger, de Australische All Ordinaries kreeg er 0,5 procent bij en in Hongkong stond de Hang Seng-index in de middaghandel 0,4 procent hoger. Maandag komt de centrale bank van Japan BoJ met uitgesplitste gegevens, van voor en na de aardbeving. Dit zal mogelijk een eerste beeld geven van de invloed van de verwoesting op het sentiment in de zakenwereld.

WALL STREET

Winst

NEW YORK — De aandelenbeurzen op Wall Street zijn vandaag met winst geopend. Beleggers zetten hun beste beentje voor na een meevallend cijfer over de Amerikaanse werkgelegenheid. Vlak na de opening van de handel noteerde de toonaangevende Dow-Jonesindex 0,4 procent hoger op 12.368 punten. De breed samengestelde S&P 500 kreeg er 0,6 procent bij en stond op 1333 punten. Technologiebeurs Nasdaq boekte een winst van 0,5 procent en stond op 2794 punten.

Een uur voor het begin van de handel werd bekend dat er in de Verenigde Staten in maart 216.000 banen zijn bijgekomen. Economen hadden een toename met 190.000 banen voorspeld. Het werkloosheidspercentage daalde in maart licht naar 8,8 procent, van 8,9 procent in februari. De groei was vooral sterk onder dienstverlenende bedrijven. Analisten verwelkomen de cijfers, maar wezen er ook op dat er een maandelijkse groei van 250.000 tot 300.000 banen nodig is om de werkloosheid echt te kunnen bestrijden.

NEW YORK — De biedingsstrijd om NYSE Euronext is losgebarsten nu er een tweede bod op het beursbedrijf is aangekondigd. Het Amerikaanse beursbedrijf Nasdaq OMX en de Amerikaanse derivatenbeurs Intercontinental Exchange (ICE) maakten vandaag bekend samen 42,50 dollar per aandeel voor NYSE Euronext over te hebben.

Dit tegenbod, in contanten en aandelen, ligt hoger dan het bod van het Duitse beursbedrijf Deutsche Börse. Het totaalbedrag komt uit op 11,3 miljard dollar (7,9 miljard euro). Onder het bod van Nasdaq en ICE krijgen aandeelhouders van NYSE Euronext voor hun aandeel 14,24 dollar in contanten plus 0,4069 aandeel Nasdaq OMX en 0,1436 aandeel ICE. NYSE Euronext liet vanmiddag weten het ongevraagde bod te bestuderen. Het bedrijf raadt aandeelhouders aan niets te ondernemen met betrekking tot de biedingen totdat de bestudering voorbij is.

Het bod van Nasdaq OMX en ICE is vijandig, aangezien NYSE Euronext het plan om met Deutsche Börse het grootste handelsplatform voor aandelen ter wereld te vormen, steunt. Het tegenbod komt echter niet helemaal onverwacht. Nasdaq OMX is al tijden op zoek naar een fusiepartner in een markt waar beursbedrijven



Foto: Reuters

In februari bracht Deutsche Börse een bod uit van 10,2 miljard dollar (7,2 miljard euro) op NYSE Euronext.

het steeds meer van schaal-grootte moeten hebben om concurrerend te blijven. Er werd in de markt al meerdere keren gespeculeerd dat Nasdaq OMX met een tegenbod zou komen. Mocht deze overname lukken, dan wil ICE de derivatenactiviteiten van NYSE Euronext overnemen. Nasdaq OMX zal dan eigenaar worden van onder meer de aandelenhandel in Amsterdam, Brussel, Lissabon, Parijs en

New York. In februari werd bekend dat Deutsche Börse een prijskaartje van 10,2 miljard dollar (7,2 miljard euro) op NYSE Euronext plakt. Aangezien er naar eigen zeggen sprake is van een fusie en niet van een overname, wordt er gebruikgemaakt van een aandelenruil. Een aandeel in NYSE Euronext kan worden geruild voor 0,47 procent van een aandeel in het nieuwe bedrijf. Vorige week zei EU-commissaris Joaquin Almu-

nia (Mededinging) problemen te voorzien bij de overname van NYSE Euronext door Deutsche Börse omdat het Duitse bedrijf alle beursgerelateerde activiteiten zelf in huis heeft. Nasdaq OMX en ICE zijn ervan overtuigd goedkeuring van de Europese mededingingsautoriteiten te krijgen. Deutsche Börse wilde tegenover persbureau Reuters geen commentaar geven op het tegenbod van Nasdaq OMX en ICE.

Veel Nederlanders pensioenonbewust

DEN HAAG — Ruim 70 procent van de Nederlandse werknemers heeft geen idee hoe hoog hun pensioen zal zijn. Dat blijkt uit een gisteren gepubliceerd onderzoek van het platform Wijzer in geldzaken, een initiatief van het ministerie van Financiën om de consument te informeren over geldzaken.

De werknemers weten bovendien niet of het inkomen wel voldoende is als ze met pensioen zijn. Verder zijn ze niet bekend met de mogelijkheden om meer pensioen op te bouwen. Wijzer in geldzaken heeft

sinds november met experts aan een plan gewerkt om het pensioenbewustzijn in Nederland snel te vergroten. De experts zijn onder meer afkomstig van het Verbond van Verzekeraars, de Autoriteit Financiële Markten (AFM), het

ministerie van Sociale Zaken, de Pensioenfederatie, het Nibud en de Consumentenbond. Het doel is om het percentage ‘volledig pensioenonbewuste’ Nederlanders aan het eind van dit jaar terug te brengen tot 50 procent. Het platform en de partners willen dat onder meer bereiken door mensen te wijzen op de website mijnpensioenoverzicht.nl, waar consumenten een overzicht kunnen krijgen van de pensioenen die ze bij ver-

schillende werkgevers hebben opgebouwd. Daarnaast is het de bedoeling om pensioenen inzichtelijker te maken. Verder wordt er een Pensioen3daagse georganiseerd die plaatsheeft van 6 tot en met 8 oktober. Tijdens deze dagen worden verschillende activiteiten georganiseerd zoals pensioensprekuren, verzorgd door hogescholen en pensioenvadviseurs, een pensioendebat en pensioenvoorlichting op de werkvloer.

opzichte van het jaar ervoor. De groei kwam voor een belangrijk deel voor rekening van de munten van 1, 2 en 5 eurocent. Volgens DNB is het sinds de invoering van de euro moeilijk om vast te stellen hoeveel euromunten en -bankbiljetten er in Nederland circuleren. De meest voorkomende bankbiljetten zijn die van 50 euro en lager. Bij de munten komt de 5 eurocent het meeste voor.

Kleisterlee onderscheiden op laatste werkdag

AMSTERDAM — Vertrekend topman Gerard Kleisterlee van Philips is gisteren in de Hermitage in Amsterdam benoemd tot Commandeur in de Orde van Oranje-Nassau. Minister van Economische Zaken, Landbouw en Innovatie Maxime Verhagen spelde hem de Koninklijke versierselen op. Kleisterlee ontving de onderscheiding voor zijn bijzondere verdiensten.

“Nederland heeft topbedrijven en topmensen waarmee we concurreren op wereldschaal, en daar mogen we trots op zijn”, aldus de minister die het leiderschap van Kleisterlee roemde. “Een pleitbezorger van een goede samenwerking tussen bedrijfsleven, kennisinstellingen en de overheid. En een van de grondleggers van de sterke handelsrelatie tussen Nederland en Azië.” Gerard Kleisterlee heeft

zich 37 jaar ingezet voor het Eindhovenese elektronica-bedrijf. De laatste tien jaar als CEO. In die jaren heeft hij het bedrijf omgebouwd tot een wereldleider op het gebied van gezondheid en welzijn. Kleisterlee werkte sinds 1974 voor het elektronicaconcern, de laatste tien jaar als bestuursvoorzitter. Kleisterlee smeedde Philips om van een bedrijf gericht op technologische innovaties naar een stabiel bedrijf in ‘gezondheid en welzijn’. In 2005 ontving hij een ere-doctoraat van de Katholieke Universiteit Leuven. Een jaar later werd hij door Fortune Magazine benoemd tot European Business Man of the Year 2006. Kleisterlee gaat met pensioen. Daarnaast gaat hij gaat zich wijden aan een reeks commissariaten, waaronder bij Vodafone en Shell. De 50-jarige Frans van Houten wordt de nieuwe topman van Phillips.

Nieuwe directeur voor KLM Nederland

AMSTELVEEN — KLM Nederland heeft met ingang van 1 april een nieuwe directeur in de persoon van de 50-jarige Harm Kreulen. Dat maakte luchtvaartmaatschappij KLM vandaag bekend.

Kreulen volgt Bram Gräber op, die op 1 december vorig jaar de nieuwe baas van KLM-dochter Transavia werd. Kreulen houdt zich in de functie van directeur KLM Nederland onder andere bezig met de samenwerking tussen KLM en de Nederlandse reisorganisa-

ties. Hij werkt sinds 1985 bij KLM. Binnen de KLM-top is een behoorlijke stoelendans aan de gang. Zo werden de laatste tijd al verschillende benoemingen bekendgemaakt in de top, waaronder die van oud-minister Camiel Eurlings, die eveneens vandaag aan zijn nieuwe baan is begonnen. Hij houdt zich binnen de KLM-directie bezig met de vrachtdivisie. Marjan Rintel, die optrad als interim-directeur van KLM Nederland, gaat zich vanaf nu bezighouden met het uitbouwen van het merk KLM.

Rabobank opent filiaal in India

UTRECHT — Rabobank gaat een filiaal openen in het Indiase Mumbai. De coöperatieve bank heeft daarvoor een bankvergunning gekregen van de centrale bank van India. Dat heeft Rabobank vandaag bekendgemaakt.

Het kantoor gaat zich richten op zakelijke klanten. “Dan moet je denken aan Nederlandse bedrijven die actief zijn in India en Indiase bedrijven uit de agrarische en voedselsector”, zei

Sipko Schat, lid van de raad van bestuur van Rabobank.

Volgens Schat zijn er geen plannen om de consumentenmarkt te betreden in India. Rabobank verwacht binnen vijf tot zeven jaar ongeveer vijftien kantoren in het Aziatische land te hebben geopend. “We zijn bezig om nieuwe bankvergunningen aan te vragen”, zei Schat. In het nieuwe kantoor in Mumbai komen naar verwachting driehonderd werknemers in dienst.

Koopkracht huishoudens achteruit

DEN HAAG — Huishoudens hadden vorig jaar minder te besteden dan in 2009. Na correctie voor inflatie kwam de daling van het beschikbaar inkomen uit op 1,4 procent. Toch waren de bestedingen van huishoudens 0,4 procent hoger. Dit blijkt uit vandaag gepubliceerde cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

De daling van het beschikbaar inkomen komt onder meer door een sterke toename van betaalde premies, vooral voor de zorgverzekeringen, en door afname van de werkgelegenheid. Het financieel vermogen van huishoudens nam wel toe met 85 miljard euro. Hiermee is binnen twee jaar de klap van de financiële crisis grotendeels tenietgedaan. Hoewel huis-

houdens aandelen van de hand deden, was door het herstel van de financiële markten de waarde van hun aandelenpakket eind vorig jaar toch 13 miljard euro hoger dan een jaar eerder. Niet-financiële bedrijven zagen hun winsten in 2010 flink verbeteren. De nettowinst groeide met 29 miljard naar 109 miljard euro en is daarmee volgens het CBS bijna terug op het niveau van 2008. Ook de banken hebben de wind weer mee. Nederlandse banken boekten 10,1 miljard euro winst. In 2008 leden ze nog 5,4 miljard verlies, terwijl ze in 2009 slechts een magere winst van 1,2 miljard euro realiseerden. De hoge winst in 2010 komt onder meer doordat de betaalde rente door banken sterker daalde dan de door hen ontvangen rente.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	1-Apr		PREV.	1-Apr		
DOW JONES	12319.73	12414.53	aex index	365.62	369.45	AEX	
S&P 500 INDEX	1325.83	1337.69	agm na equity	5.28	5.48	AGCON NV	
NASDAQ	2781.07	2802.30	agg tb equity	2.01	2.07	AGEAS	
RUSSELL 2000 INDEX	843.55	850.71	ah na equity	9.47	9.65	AHOLD NV	
EAFE USD	1702.55	1702.55	af equity	14.37	14.68	ASTORIA FINL	
SPDR S&P 500 ETF	132.59	133.73	akza na equity	48.48	49.17	AKZO NOBEL	
SPDR DJIA TRUST	123.02	123.89	asmi na equity	31.10	31.43	ASML HOLDING NV	
S&P 500 INDEX	1325.83	1337.69	cora na equity	49.36	50.23	CORIO NV	
AMAZON.COM INC	180.13	183.12	bn tp equity	46.10	46.44	DANONE	
AMERICAN EXPRESS	45.20	45.43	dsm na equity	43.36	43.64	DSM (KONIN)	
BIOGEN IDEC INC	73.47	73.19	hai na equity	100.39	100.40	HAL TRUST	
CISCO SYSTEMS	17.15	17.18	heia na equity	38.56	38.82	HEINEKEN NV	
CITIGROUP INC	4.42	4.47	inga na equity	8.93	9.18	ING GROEP NV-CVA	
WALT DISNEY CO	43.09	43.28	im na equity	26.19	26.55	INTECH NV	
EBAY INC	31.04	31.62	kpn na equity	12.02	12.01	KPN (KONIN) NV	
ENCON PHARMACEUT	10.90	11.02	phia na equity	22.56	22.84	KONINKLIJKE PHIL	
GENERAL ELECTRIC	20.05	20.32	ren na equity	9.08	9.16	REED ELSEVIER	
GOOGLE INC-CL A	586.76	594.50	rdl tp equity	17.82	18.01	REXEL SA	
HEWLETT-PACKARD	40.97	40.71	roba na equity	23.38	23.19	ROBECO NV	
HOME DEPOT INC	37.06	37.73	rola na equity	21.00	20.87	ROLINCO NV	
IBM	163.07	163.97	rore na equity	48.43	48.40	ROBOTO NV	
INTEL CORP	20.18	19.92	rdsa na equity	25.65	25.91	ROYAL DUTCH-SH A	
JOHNSON&JOHNSON	59.25	59.32	tni na equity	18.10	18.21	TINT NV	
MEDTRONIC INC	39.35	39.81	tom2 na equity	6.28	6.23	TOMTOM	
MICROSOFT CORP	25.39	25.46	una na equity	22.13	22.05	UNILEVER NV-CVA	
3M CO	93.50	94.09	wes na equity	2.67	2.67	WESSANEN NV	
MOTOROLA SOLUTIO	44.69	44.61	wkl na equity	16.50	16.64	WOLTERS KLUWER	
NIHIA CORP	18.46	18.14	wps na equity	177.45	178.58	WP-STEWART HLDGS	
PFIZER INC	20.31	20.37				ETFS	PREV. 1-Apr
PROCTER & GAMBLE	61.60	62.08	xlf equity	16.39	16.60	SPDR-FINL SELECT	
QUALCOMM INC	54.83	55.05	dvy equity	52.13	52.60	ISHARES-DJ DIV	
ROYAL DUTCH-ADR	72.86	73.46	iyh equity	69.14	69.59	ISHARES-DJ CN GD	
SCHLUMBERGER LTD	93.26	94.78	iyk equity	66.23	66.76	ISHARES-DJ CN GD	
SPRINT NEXTEL CO	4.64	4.57	egp Equity	48.31	48.87	ISHARES-MSCI PAC	
SYSCO CORP	27.70	27.89	lww us Equity	68.71	69.27	ISHARES-S&P500 GR	
TEXAS INSTRUMENT	34.56	34.59	iev Equity	41.82	42.34	ISHARES-S&P EURO	
TIME WARNER INC	35.70	36.03	DBC Equity	30.51	30.65	POWERSHARES DB C	
VISA INC-CLASS A	73.62	73.88	qqz us equity	57.43	57.88	POWERSH-QQQ	
YAHOO! INC	16.68	16.92				SCOTT&BANK FUNDS	PREV. 31-Mar
			SCBNGR KY EQU	3.34	3.34	SCOTT&BANK CAN GRW	
			SCBGLGR KY EQU	1.99	2.00	SCOTT&BANK GBL GRW	
			SCBGRUS KY EQU	13.05	13.05	SCOTT&BANK MKK USD	
			SCBGRUS KY EQU	2.46	2.46	SCOTT&BANK USD BD	
			SCBGRUS KY EQU	7.85	7.86	SCOTT&BANK US GRW	
			SCBGRUS KY EQU				

A Standard Of Excellence Since 1916

